

Флор Васильев



Биобиблиографический указатель

От составителя

В указателе литературы, посвященном творчеству Флора Васильева, отражен жизненный путь поэта, переводчика, оставившего заметный след в удмуртской поэзии.

В пособие включены книги, публикации из сборников, периодических и продолжающихся изданий на удмуртском, русском языках.

Указатель состоит из шести разделов:

- 1. Книги Флора Васильева – представлены все издания книг поэта.**
- 2. Публикации стихов в сборниках и периодических изданиях.**
- 3. Флор Васильев на страницах газеты «Сельская правда». Материал расположен в обратном - хронологическом порядке, аннотирован.**
- 4. Песни на стихи Ф. Васильева. Материал расположен по алфавиту названий песен.**
- 5. Литература о жизни и творчестве Флора Васильева.**
- 6. Стихи, посвященные Флору Васильеву. Собраны стихи удмуртских и русских поэтов.**

Пособие снабжено именованным указателем. Хронологические рамки указателя: 1970 -2008 гг.

Издание адресовано литературоведам, преподавателям и студентам, библиотечным работникам и всем тем, кто не равнодушен к литературному краеведению.

Флор Васильев: Библиографический указатель; 2-е изд., доп. / сост. Л.А. Тасмава // Яр: Центральная библиотека, 2009. - 45 с.



Орлор Кыял

1934 - 1978 г.г.

*Большие поэты не старятся
И не умирают.
Они погибают,
Они сгорают,
Чтоб осветить сумерки Вселенной
И наши души.*

В. Владыкин

*А все ли я делал, чтоб людям
Легче дышалось в мире,
Чтоб счастливы были люди,
Живущие в сердце моем?*

Ф. Васильев.

Слово о поэте.

Флор Иванович Васильев – выдающийся удмуртский национальный поэт – лирик, родился 15 февраля 1934 г.

А. Демьянов, А. Ермолаев: «Биография поэта - это его стихи... Родился он в Бердышах, в семье сельского учителя... Поди дознайся теперь, как укоренилась за небольшой, дворов тридцать, удмуртской деревенькой этой название (бердыш – старинное холодное оружие, боевой топор с лезвием в виде полумесяца, насаженное на длинное древко. В давние времена, вероятно, деревня славилась своими мастерами по холодному оружию и благодаря им и получила название), от которого веет разинской вольницей и стрелецкими бунтами... О неразрывности деталей биографии и творчества можно бы говорить много. Тот же образ природы. Бердыши стоят на веселом месте рядом с крутыми увалами Уральских предгорий, подле речки Моя, а в четырех верстах от Бердышей, за колками и перелесками – тайга с дремучими пихтачами и ельниками – Шамардан. Все эти дорогие сердцу поэта имена поют, переливаются в его стихах – дань благодарности природе, которая обучила первым гаммам музыки слова. Человек - природа – общество. Это своеобразная триада прослеживается в любом сборнике поэта. А написано им немало»

А. Михайлов: «По складу дарования Флор Васильев – лирик. Лирические стихи, стихи-раздумья, тихие, не рассчитанные на большую аудиторию собеседования с читателем, удаются ему чаще, чем попытки открыть другие судьбы и характеры...».

А. Зуева: «Флор Васильев – один из тех поэтов, кто искал «героя нашего времени» в самом себе. Жизненный и поэтический опыт переплелись в нем неразрывно. В своей поэзии он выразил себя с удивительной полнотой. Каждое его стихотворение откровенная исповедь перед близким человеком, перед своей совестью».

О. Поскребышев: «Родина, родной край – это не только стержневая тема поэта, от которой, «как молоденькие ветки», отходили все остальные, но и неиссякаемый родник, из которого он черпал с начала до конца своего творчества и вдохновение, и поэтически образы. Вся его поэзия несет на себе приметы родного края – с этой речушкой Моей, с недалёким лесом и земляничкой на полянах, с деревней Бердыши и черемухами возле изб, посаженными в честь новорожденных. Наверно, не осталось на реке излучины, а в лесу кустика, а в лугу былинки, к которым он не притронулся любящим и благодарным взором. Он

кланяется деревьям и «солнечной ржи»; он по-человечески благодарен любому времени года, льющемся над родною землей».

В. Дементьев: «Флор Васильев, как мы уже отмечали, развивался как поэт от двух источников: русская поэзия и народное удмуртское творчество. Насчет последнего подтверждают и Зоя Богомолова и Василий Ванюшев: «Нельзя не обратить внимания на то, что по мере расширения мыслительного диапазона поэтического видения жизни, Ф. Васильев все чаще стал обращаться к народной мудрости: использовал такие жанры как заклинание, плач, поэтически осмысляя народные обычаи, обряды – похоронные, свадебные, рождение ребенка, новоселье и т. д. Центром идейной и композиционной структуры некоторых его стихотворений стали пословицы, поговорки, речения, содержащие нравственные принципы родного народа. Это содержательно обогащало профессиональную удмуртскую поэзию и способствовало созданию своеобразного, васильевского поэтического языка».

Д. Черашняя: «Живая память входит в поэзию Ф. Васильева и остаётся жить в стихах. Она – в дедовской мудрости в предназначении человека; она – в бабушкином рукоделье:

*Из ниток ее цветастых
Жизнь моя сплетена.*

Это новая память – в любой отцовской песне, которую поют женщины из Дусякова. Она – в беспрестанных думах о матери: «Мама, почему твои руки в золоях?». Эта же живая память – в незабываемых картинах детства: «Где начинался я?». И она же диктует строки, обращенные к сыновьям:

*Молодая трава зеленая,
Молодая порось моя.*

Преемственность становится одним из выражений нравственно – философской проблематики поэзии Ф. Васильева и, несмотря на камерность ее звучания, придает ей значительные масштабы, выводят на те рубежи нашей литературы, которые завоеваны Р. Гамзатовым, В. Шукшиным, В. Распутиным, Ч. Айтматовым и др. писателями, обратившимися к художественному исследованию корней современного человека».

З. Богомолова: «Чем дальше уходит время, в котором жил и творил Ф. Васильев, тем крупнее он представляется перед нами как личность, общественный деятель, истинный патриот, автор полутора десятков книг, председатель правления Союза писателей Удмуртии, и тем значительнее, весомее становится его поэтическое слово. И сегодня волнует нас доверительная интонация, искренность, исповедальность его стихов».

Книги Флора Васильева

«... буду рад, если своими стихами в самой малости смогу передать доброту другим, помогу людям быть чуть-чуть лучше». Ф. Васильев.

«Все сборники стихов Ф. Васильева читаются как одна лирическая книга, которая содержит, условно говоря, такие разделы: «Моя Удмуртия» (мой дом), «Мой народ», «Война», «Человек», «Человек и мир», «Человек и природа», «Любовь», «Искусство», «Жизнь и бессмертие».

З. Богомолова

На удмуртском языке

1. Кылбуръёс. – Ижевск: Удмуртия, 1995. – 848 с.: портр.
2. Ойдо вераськом: Кылбуръёс. – Ижевск: Удмуртия, 1980. – 224 с.
3. Ультозям мон улонэз кырзай: Кылбуръёс. – Ижевск: Удмуртия, 1984. – 280 с.
4. Куар усен толэзе: Виль кылбуръёс. – Ижевск, 1976. – 296 с.
5. Гажан дыр: Виль кылбуръёс но кырзанъёс. – Ижевск., 1971. – 215 с.
6. Нош ик тон сярсы: Кылбуръёс но кырзанъёс. – Ижевск: Удмуртия, 1969. – 143 с.
7. Тон сярсы: Кылбуръёс но кырзанъёс. – Ижевск: Удмуртия, 1966. – 88 с.
8. Шунды доры. - Ижевск: Удм. кн. изд-во, 1963. – 84 с.
9. Ми ваньмы тыршиськом: Пиналъёслы кылбуръёс. – Ижевск, 1962. – 10 с.
10. Ворекияло кизилиос: Кылбуръёс. – Ижевск, 1960. – 68 с.

На русском языке

11. Моя столица - Бердыши!: Стихи / Пер. с удм. – Ижевск: 2009. – 160 с., ил.
12. «Верю в солнце на заре. Шундылы иыбыртисько». – Киров, 2004. – 248 с.
13. Стихотворения / Сост. А. Ермолаев. – Ижевск, 2003. – 664 с.
14. Тихие строки: Стихи: Пер. с удм. – М.: Советский писатель, 1987. – 320 с.
15. Родное: Избранное: Пер. с удм. / Предисл. и сост. С. Гладышевой. - М.: Молодая гвардия, 1986. – 302 с.: портр.
16. Вкус солнца: Стихи: Пер. с удм. – М.: Современник, 1983. – 302 с.
17. Дороги: Кн. стихов: Пер. с удм. / Худож. М.К.Шевцов. – М.: Советская Россия, 1981. – 288 с.
18. Река и поле: Стихи: Пер. с удм. – М.: Современник, 1978. – 296 с.: портр. - (Б-ка поэзии «Россия»).
19. Времена жизни: Стихи / Пер. с удм. Е. Храмова. – М.: Советский писатель, 1976. – 128 с.
20. Светлая осень: Стихи: Пер. с удм. – М.: Современник, 1973. – 112 с.
21. Единственное: Стихи. – Автор. изд. Пер. с удм. – Ижевск: Удмуртия, 1973. – 208 с.: портр.
22. Минута: Стихи: Пер. с удм. – М.: Советская Россия, 1972. – 158 с.
23. Черемуха: Стихи: Пер. с удм. – М.: Советский писатель, 1971. – 127 с.
24. Лирика: Пер. с удм. – Ижевск: Удмуртия, 1967. – 128 с.

О сборниках:

«Лирика»; «О тебе» и «Снова о тебе» - «собраны стихи, посвященные жене (Фаине). Борьба смерти и жизни, торжество вечно обновляющейся живой природы и доброй памяти о человеке. Ощущение торжества жизни над смертью пополнено художественным оформлением книг, где использованы традиционные цвета удмуртского декоративно - прикладного искусства – черный, белый, красный и как облагораживающий, отделочный цвет – желтый».

- В. Ванюшев.

«Черемуха» - «поэт говорит о самом главном: о Родине, о труде, о матери, о любви, «нет ничего прекраснее любви», так как для него любовь - это и есть жизнь. Интимное чувство неразрывно связано со всем, что окружает человека: с красотой леса, запахами полей и лугов, многоветием бытия». - Л. Головченко.

«Месяц листопада» - «последний сборник стихов на удмуртском языке, выпущен при жизни поэта, вобравшего в себя и боль, и радость не только своего народа. но и сфокусировавшего в своих переживаниях, как нравственные аспекты войны и сохранения мира, взаимоотношений человека и природы, защиты окружающей среды». - В. Ванюшев.

«Сияют звезды» - «значительное место в этих стихах занимает тема Родины. Чувство родного края Ф. Васильева связано с конкретными реалиями детства, юности, со всем тем, что окружало его с рождения. Как и в удмуртском фольклоре природа у него неотделима от человека». - К. Дзюина.

«Единственное» - «в сборнике нашла отражение литературная борьба поэта, причем не только в стихотворениях, но и в самом факте включения нескольких авторских дословных переводов. Это был ответ на обвинения некоторых собратьев по перу в том, что стихи ему делают переводчики». - Д. Черашняя.

«Давай поговорим» - «в сборник вошли произведения написанные автором в последние годы жизни. Писатель приглашает читателя к откровенному, серьезному разговору о нашей жизни, добре и зле, красоте и любви». - В. Романов.

«Река и поле» - «лес, поле и речка—самые дорогие детские впечатления—остались, по словам поэта, с ним на всю жизнь. На всю жизнь осталась и способность различать свой характер, свое лицо у каждого дерева, у каждой былинки. Поэтому столь неприятно название сборника и должно по замыслу автора, подчеркнуть то, что составляет истоки жизни, ее основу». - Г. Яхина.

«Светлая осень» - «и в размышлениях, и в достижениях таинств и красоты природы Флор Васильев остается диалектиком. По-своему осмысливая закон круговращения земли и смены времен года, он находит многозначный образ для утверждения победы жизни над смертью» - А. Михайлов.

«Минута» - «поэт создал мыслящую поэзию, поэзию философскую. В стихотворении «Минута» он говорит о той минуте, которую человек не должен проглядеть. Минута—точка отчета, которая определяет нашу судьбу, с которой человек начинается как человек. В жизни часто приходится принимать важное решение, от которых зависят своя судьба и судьбы других людей, поэтому важно остановиться и задуматься о неповторимости каждой минуты, каждого мига». - Р. Яшина.

Стихи, опубликованные в сборниках и периодических изданиях

*Мысли спят – не стоит торопиться.
Ведь без смысла слово – пустота.
Только вместе с правдой, как жар-птица,
Засияет в слове красота.*

Ф. Васильев. (Пер. А. Шюрина).

На удмуртском языке

25. «Асьмеос малы улиськомы...»; Сиялтым; «Туннэ уг лу гожьяськеме...»; Мынам шуре; «Чын жутске инбаме...» // Молот. – 1977. – № 6. – С. 19-20.
26. Азыпалан уно сюресъёс // Молот. – 1972. – № 9. – С. 22-23. – Содерж.: «Гужем но тол...»; «Сизыыл пилем кизе, лэся, мозмон...»; «Пыд улын нуныясь турып-куар...»; «Тулыс но данъяське сяскаосын...»; «Чуж куаръёс кирдо кот- мем музъем вылэ...»; «Дыртиськом кошкыны огдышем интыысь...» «Мозмыт кырзанъёс лобало омырын...»; Григоре Виерулы пичи гожтэт.
27. Атайёс но нылпиос; Рига; Пу вуко; «Жок сьорын...»; «Огназ кылем...»; «Тодьы зазегъёс кадъ...»; «Кезыт ин...»; «Писпулэн гольыкесь вайёсыз...»; Вуж кор- ка // Молот. – 1975. – № 2. – С. 12-13.
28. «Вань мудрон осьёсы йыгаса...» // Кенеш. – 1998. - №7. - С.2.
29. «Вань шаермы...»; «Светофорлэн чим вож тылыз...»; «Жингыртэ шаермы...»; "Пось толзе..."; «Эн юа...»; «Реактивный самолет...» // Молот. – 1976. – № 6. – С. 11-12.
30. «Вера на огпол...» / Крезьгурез М. Оськинлэн // Удмурт дунне. – 1994. – 2 апр.
31. Возь вылын турып но куасьмемын // Молот. – 1972. – № 1. – С. 5.
32. Вордскем гуртэ // Молот. – 1971. – № 11. – С. 8-9. – Содерж.: «Вордскем гуртлэн яркыт кизилиез...»; «Милям палан уло кезыт тольёс...»; «Мон внтли ке но тынад дорад...»; «Колхоз садез возьмась пересь вылем...».
33. Главбух: [Верос] // Удмурт дунне. – 1993. – 29 июнь.
34. «Гудыри кошкон толзъ...» // Иднакар. – 1993. – 3 август.
35. Дораз оте вордскем гуртэ // Молот. – 1973. – № 6. – С. 19-20. – Содерж.: «Кытын ке жужа шунды...»; «Пичи гине-а вордиськем гуртэд...»; «Вордскем гуртам ке бертисько...»; «Уйбыт уг изь учы, кырза...»; Колон гуръёс; «Ву дурысь тылскем музэн...»; Тодьы уйёс.
36. Зарни шумес пыдэс: [Верос] // Удмурт дунне. – 1993. – 19 октябрь.
37. Зечбур, улон, зечбур! Печатамтэ кылбуръёсыз полысь // Молот. – 1981. – № 7. – С. 17-18. – Содерж.: «Котькинлэнно аслаз вордиськэм интыез...»; Ош месо шаерын; «Узыяны мыныкумы...»; «Жадиськиз но, вылды, жадиськиз...»; «Сюләмын вордиське виль кырзан...»; «Узы син шумпотыса...»; «Укноме пась- кытгес усьтыса...».
38. Италмас сяськаос; Улон воштыське; Уд басьты коньдонэн яратонез; Яра- тисьсюләмъёс; Ох, уг ярато куддыр; Эн дерты, еше, лымыез сьодманы; Ку- ректонлыколон гур // Молот. – 1971. – № 4. – С. 8-10.

39. «Кизем кыльёс-кидысёсы калык сюлма мед усёзы...» // Удмурт дунне. – 1999. – 19 февраль. – Пуштроез: «Нимме секыт, пе, вераны...»; «Луд гыремынке зеч...»; Кузубай Гердлы; Анай; «Пушкинэз ыбем куара...»; «Усто поэтьёс дырызлэсь вазь кошко...»; Н. Рубцовлы; «Визьмоослэн лыдзы ке но йылэ...»; «Нылыар цоже мон ожмасыки...».
40. Кионсюан толэзь // Удмурт дунне. – 1993. – 3 февраль.
41. «Коркась корка велись пересь туно...»; «Берло дыре уг луы колэме...»; Собрание бере; «Али но моцартёс сыорын...»; «Кыли ини куд-ог поэтьёслэсь...» // Инвожо. – 1995. – № 2. – С. 46.
42. «Корка йылын труба чындэ...» // Вордскем кыл. – 1994. – № 1. – С. 54.
43. «Котьку сайкыт...» = «Всегда светло»: Из ненапечатанных стихов // Молот. – 1985. – №2. – С.42.
44. Кошкем потэ чалмытазе...» = «Хочется побыть в тишине» // Кенеш - 1995. – №6. – С 24 – 25.
45. Кысэм кизилилысь сиос выллем / Печатланы досяз А. Ермолаев // Инвожо. – 1994. – № 2. – С. 20-22.
46. Кузубай Гердлы // Как молния в ночи...: К.Герд. Жизнь. Творчество. – Ижевск, 1998. – С. 41.
47. Кузубай Гердлы // Удмурт дунне. – 1993. – 19 август.
48. Лек тол вузэ // Иднакар (Глазов). – 1999. – 12 октябрь.
49. Лыдзы будэ // Молот. – 1970. – № 4. – С. 34.
50. Масхалатлэн верамез // Молот. – 1988. – № 2. – С. 25.
51. Меми // Вордскем кыл. – 1994. – № 1. – С. 37.
52. « - Милям пужымьесмы...» // Вордыске шаере = Родная Удмуртия: Кылбурьес = Стихи.—Ижевск, 2008. – С. 40–50.
53. «Мон шудбур сёто, дыр...»; Кин шуиз; «Тулыс вуз мартэ?...»; «Паськыт лудлы шумпотыса...»; «Мон кошко утчаны...»; «Гурезь йылэ-а тубисько...»; «Мон султо но кошко кытчы ке...»; «Нуназе но, уин но умой кылысько...»; «Эн борды нош ик, кузпалэ...» / Азыкылэз А.Ермолаевлэн // Кенеш. – 1993. – № 6. – С. 58-59.
54. Мынам шаере; Мустай Каримлы; Вера на огпол // Молот. – 1978. – № 2. – С. 21-22.
55. Нылкышно ке тон азын... // Кенеш. – 2001. – № 5-6. – С. 95.
56. Нюлэсканы нюлэс оте // Молот. – 1981. – № 9. – С. 49.
57. «Одиг дунне...»; Мой шур; Юрмалаен пумиськон; «Егит дырья...»; «Зеч муртлэн...»; «Кырза Титов...»; «Эктыса гинэ...»; «Сюлэм пушкын...»; Нырысь пумиськон // Молот. – 1974. – № 2. – С. 29-30.
58. Одигезлэсь вожзэ потто, мукетсэ серекъято: Пыкылоньес, Шаржьес, эпиграммаос. = Дружеские шаржи Ф. Васильеву, А Клабукову, Г Ходыреву, Н, Васильеву, А. Вотякову // Кенеш. – 1991. – №10. – С. 50.
59. Ой шоды // Удмурт дунне. – 1993. – 6 апрель.
60. «Октябрь вунымтэ...» = Незабываемый октябрь // Кенеш. - 1992.. - №11. – С. 3.
61. «Отчы но, татчы но...»; «Югыт нунал ке...»; «Ас кияд...»; «Бамалын пужым...»; «Выжыкыл вервса-а...»; «Куректыса пуке...»; «Оло, сюан азе...»; «Юберьёс уля зы...»; «Укноед возьямын...»; «Кышномурт ву нуэ...» // Молот. – 1974. – № 6. – С. 15-16.

62. Ошмес выллем чылкыт малпаньёсын // Молот. – 1972. – № 4. – С. 3-4. Содерж.: «Шурьёсмь сыорын но шаеръёс...»; «Котьмар шу но, аръёс орточ...»; «Кулись пиез вадьсын...»; «Мынам сюлмам кузё, лэся, инкуазь...»; «Шунды пала кумалтиськиз музьем...»; «Сайкай мон вазь чукна...»; «Мон утчай сясыка по лысь...»; «Мар луоз асьмемын, мар луоз?».
63. «Палаян уг поты кырзаме...» // Молот. – 1979. – № 2. – С. 7. – Содерж.: Зангарис; «Льомпу вайосын сясыкаос...»; «Чуваш сурез мон юи кобыен...»; «Тулыс дырез шулдыртыса...»; «А.С. Пушкинлы; «Бурдолэн но аслас инмарез...»; «Ваёбыж лоба укно сыорын...»; «Песяйлы песяз вераллям...»; "Сизьыл пал воштиськиз ке нунал..."; «Сайкыт нимын чагыр пильыс...».
64. «Песятаед тынад...»; Петрович; «Трактор гурла...»; «Дуд шоры ник...»; «Кызыпуын пускаръёс...»; «Весь бергай...»; «Табере эн оскы ни...» // Молот. – 1977. – № 2. – С. 11-12.
65. Принцёс сярись ти малпаське нильёс // Кенеш. – 1994. – № 2. – С. 55-58.
66. Пушкинлэсь улэп дыръяз суредам берло портретсэ учкыса // Удмурт дунне. – 1999. – 4 июнь.
67. А.С. Пушкинлы // Ермаков Ф.К. Межпредметные связи русской и удмуртской литератур. - Ижевск, 1993. - С. 121.
68. Пушкинлэсь улэп дыръяз суредам берло портретсэ учкыса // Ермаков Ф.К. Межпредметные связи русской и удмуртской литератур. – Ижевск, 1993. – С. 121-122.
69. Пушкинлэсь улэп дыръяз суредам берло портретсэ учкыса // Молот. – 1979. – № 6. – С. 53.
70. Россия – оскон кизили // Молот. – 1975. – № 6. – С. 16-17.
71. Сётысал мон нидэ тынэсьтыд // Молот. – 1979. – № 8. – С. 46.
72. «Суям шунды...» // Инвожо. – 1994. – № 1. – С. 8.
73. Сюлмам йыгаське // Кенеш. – 1993. – № 8. – С. 53.
74. «Сюлэмез но тыршы валаны...» // Советской Удмуртия. – 1991. – 6 апрель.
75. Тодиськод-а?; Сюлмам йыгасько; Тон малы сокем мусо?; Берыкто-ай пунэмзэ / Крезьгурез Г.Матвеевлэн // Кенеш. – 1995. – № 3. – С. 52-55.
76. Тон -а, мон-а вералом / Кылбурез В. Агбаевлэн // Кенеш. – 1995. – № 3. – С. 52-53.
77. «Турын жужа...»; «Куашкан калэ вуиз корка...»; «Сьод инмысь яркыт кизи-лиос...»; «Озьы но, тазы но...» // Молот. – 1970. – № 8. – С. 55-56.
78. Улон тылъес // Молот. – 1971. – №1. – С. 7.
79. Улытозям мон улонэз кырзай // Молот. – 1978. – № 10. – С. 13-15.
80. Усе лымы; «Берга кален...» // Удмурт дунне. – 1999. – 31 декабрь.
81. «Уяло турын полын италмасъес» // Кенеш. - 1996. - № 5. – С. 24-25.
82. Чошен аратэм тылмы // Молот. – 1980. – № 3 – С. 3-4. – Содерж.: «Синьёсы мынам кык радаръёс выллем...»; «Я, поты ураме...»; «Мон нюлэсэс но, дыр, погырысал...»; «Усьтэм укно дорын ке пукиськод...»; «Верат на огпол...»; «Бертулыс уйшорлэнытаз...»; «Яратондэ ярато...».
83. «Шашка выллем...»; «Астрономъёс вералляло...»; «Чук шундыен вожмаськи-са...»; «Бездэм инбам...» // Молот. – 1974. – № 12. – С. 27.
84. Шодтэк шорысь инмын гудыртэ // Молот. – 1980. – № 1. – С. 3-4.

85. «Шорлыдо аресэ вуыса...» // Молот. – 1982. – № 2. – С. 2-3. – Содерж.: «Чылкыт но лыз туннэ инбам...»; «Мынам вордскем Бердыш гуртэ...»; «Лекъяськиз арня чоже...»; «Зардон Котьку учкемалпаньёсад...»; «Тол воштиськиз...»; «Восьтэт вал вылем мырдэм...»; «Васько шуныт зор шапыкьёс...»; «Пиелэн кадь йырыз кызыпулэн...»; «Эх! Улы вылэм лобаса...».
86. Шумпотыны быгатано // Молот. – 1976. – № 10. – С. 32-33.
87. Шунды вылем // Молот. – 1978. – № 5. – С. 12-13.
88. «Эх! Улы вылэм лобаса...» // Кенеш. – 1996. – № 1. – С. 40.
89. «Югыт дисен югдэ улос...»; «Кезьыт. Лымы улын бусы...»; «Арня чоже пельскиз...» // Иднакар (Глазов). – 1999. – 2 февраль.
90. Юнгес сюлмаськытэ сюлэм // Молот. – 1973. – № 2. – С. 15-16. – Содерж.: Россия но Удмуртия; «Сьод узвесен кадь тырмемын зорьёс...»; Зуч удлы колонгур; «Виимез ик сисья кезьыт тол...»; «Ваньмыз верамын кадь...»; «Куке но, куке но тол куазь шунытскоз...»; «Куасьме, быре ини Мой шур...».
91. Яратон пулонлэсь но кужмо // Кенеш. – 2001. – № 5-6. – С.95.

На русском языке

92. «Белая Кама спешит...» / Пер. А.Жигулина // Песни солнечного леса. – М., 1989. – С. 282-350.
93. Васильки: [Стихи] / Пер. с удм. Е. Храмова // Цветов язык и аромат. – Ижевск, 1996. – С. 76.
94. «В день Первого мая»; «Весна»; «Бредет мороз...»; «Звезды, кто рассыпал...»; «Придет время»; «Дорогой день»; «Так и бывает в жизни...» / Пер. с Мар // Стихи удмуртских поэтов – Ижевск: Уд. кн. изд-во. – 1957. – С. 288 – 291.
95. «Взлетел Гагарин на орбиту...» // Гагаринские орбиты. – Ижевск, 1991. – С. 149.
96. «Все будет хорошо...» / Пер. А. Жигулина // Побратимы: Произведения писателей автономных республик Урала и Поволжья – Ижевск: Удмуртия, 1988. – С. 409.
97. «Всякий раз, когда годом спокойного солнца...» и др.// Между Волгой и Уралом. Произведения писателей автономных республик Приволжья и Урала. – Ижевск, 1977. – С. 445 – 451.
98. Дороги / Пер. Я. Серпина // Побратимы: Произведения писателей автономных республик Урала и Поволжья – Ижевск: Удмуртия, 1988. – С. 30.
99. «Если голодом иль жаждой лютою...»; «Крутя, как жернова...»; «Вечерние песни плывут сквозь туман...»; «Ночи»; «Опять незваной полночицей...»; «Ливень, как шальной косит и косит...»; «Кузница» / Пер. О. Поскребышева // Поскребышев О. Застолица: Стихи – Ижевск: Удмуртия, 1970.- С. 166 – 172.
100. Земные непогоды / Пер. Е. Храмова, Э. Балашова, Я. Серпина // Луч. 1994. – № 2. – С. 13.
101. «И вдруг... услышать соловья...» / Пер. О. Поскребышева // Удм. правда. – 1993. – 17 февр.; У последнего портрета Пушкина / Пер. Я. Серпина // Ермаков Ф.К. Межпредметные связи русской и удмуртской литератур. – Ижевск, 1993. – С. 121-122.
102. Иронический цикл: «Такое пел!..»; Бывший друг; Прополка души; Похвала дурню; Разбил зеркало души; Ленъ; Греза торговки / Пер. И. Законова // Удмуртский юмор. – Ижевск, 1976. – С. 59-62; 103-104.

103. Кузебаю Герду / Пер. Р. Кувшинова // «Как молния в ночи...»: К. Герд. Жизнь. Творчество. Эпоха. – Ижевск, 1998. – С. 41.
104. «Лето над гречихой щедро золотится...» / Пер. Я. Серпина, В. Савельева // Вордском музьем – аныкае. – Ижевск, 1990. – С. 140.
105. Минута; Письмо другу; «Немало троп я исходил...» // Между Волгой и Уралом. – Саранск, 1982. – С. 279.
106. Ничего нет зазорного в нашей судьбе / Пер.А. Гребенкина // Луч. – 2008. № 9-10. – С. 8.
107. Песня // Родное слово: Стихотворения поэтов народов СССР. – М., 1991. – С. 91.
108. «Печали забываешь понемногу...» / Пер. с удм. Я. Серпина // Чингыли = Колокольчик: Песни о родном крае для детей и юношества. – Ижевск, 2001. – С. 19.
109. «Приезжайте в гости...» // Родная Удмуртия. – Ижевск, 2008. – С. 40–50.
- 110 «Погасли звезды в синеве небес...» / Пер. Т. Кузовлевой // Поэзия. Альманах. – М., 1972. – С. 54-55.
111. Последний листок / Пер. А. Смольникова // Между Волгой и Уралом. – Чебоксары, 1980. – С. 268.
112. Размышления о жизни //На перекрестке эпох: Союзу писателей Удмуртии 70 лет (1934 – 2004) – Ижевск, 2006. – С. 210.
113. Речка Моя; Сосна; «Можжевельник...»; «Когда мой век недолгий прожит будет...» / Пер. В. Емельянова // Поэзия: Альманах: Вып. 54. – М., 1989. – С. 173-174.
114. Родной язык // Отчий край. Книга для чтения по удмуртскому краеведению: Учебное пособие для 10 – 11 кл. / Сост. Д. Черашняя. – Ижевск, 1993. – С. 72 – 73.
115. «Слов не занудывай. Не надо...» / Пер.Вл. Емельянова // Побратимы: Произведения писателей автономных республик Урала и Поволжья – Ижевск: Удмуртия, 1988. – С. 238 – 240.
116. «У крупного дерева тень подлинней...»; «Лишь первый лучик заалел...»; «Покуда низко самолет...»; «Когда с работы ты идешь домой...» / Пер. А. Смольникова // Между Волгой и Уралом. – Чебоксары, 1980. – С. 266-268.
117. «Упал на холодную озимь...» / Пер. А. Жигулина; «Приехал к матери поэт...» / Пер. Е. Храмова; «Иголкою в груди...» / Пер. Т.Кузовлевой // Луч. – 1994. – № 6. – С. 27.
118. «Упал на холодную озимь...»; «Погода настроилась к лету...» / Пер. А. Жигулина // Избранные страницы. Поэзия. – М., 1989. – Т. 2. – С. 66-67.
119. У последнего портрета Пушкина: [Стихи] / Пер. с удм. Я. Серпина // Луч. – 1999. – № 3-4. – С. 25.
120. Цветов язык и аромат. [Стихи] // Цветов язык и аромат. – Ижевск, 1996. – С. 107.
121. «Чепецкие луга...» / Пер. В. Савельева; «Я к деду приставал с вопросами...» / Пер. А.Алдан-Семенова; Костер прожег ночную темень / Пер. Э. Балашова; Рябина / Пер. А. Жигулина // Поэты Урала – Свердловск, 1976. – Т. 2. – С. 229-231.

122. Черемуха; «Огонь войны давно погас...»: Из кн. «Вкус солнца» // Луч. – 2000. – № 3-4. – С. 3-5. – Содерж.: «Огонь войны давно погас...» / Пер. О. Поскребышева; «Упал на холодную озимь...» / Пер. А. Жигулина; Монолог без вести пропавшего / Пер. Э. Балашова; «Тропа походная в бурьяне...» / Пер. Э. Балашова; «У самого края дороги...» / Пер. О. Поскребышева; «Иголку в груди покалывают годы...» / Пер. Т. Кузовлевой; «Приехал к матери поэт...» / Пер. Е. Храмова; Ручная мельница / Пер. О. Поскребышева; «Здесь заходит солнце...» / Пер. Е. Храмова.
123. Чистые думы / Пер. В. Савельева, В. Солоухина, Э. Балашова, Е. Храмова, С. Щипачева, А. Жигулина, О. Поскребышева, Е. Емельянова // Луч. – 1993. – № 8-9. – С. 56-58.
124. «Я уснуть не мог сегодня ночью...» / Пер. Т. Кузовлевой // Песнь любви. – М., 1972. – С. 193.

Флор Васильев на страницах газеты «Сельская правда».

«Я каждый год навещаю в край...»

В районе стало традицией проводить в феврале дни литературы и искусства, посвященные памяти замечательного поэта Удмуртии, нашего земляка Флора Ивановича Васильева.

125. Трефилов В. Дело поэта живет // Сельская правда. – 2007. – 20 февр.
126. Куртеева Л. Я снова здесь в родимом далеке: {Экскурс. маршрут Яр ИКМ «Дорога домой»} // Сельская правда. – 2006. – 21 июля.
127. Сунцова Н. Память о Флоре жива // Сельская правда. – 2006. – 17 февр.
128. Ельцов А. Воспоминания о Флоре // Сельская правда. – 2005. – 18 февр. («Я и дальше не попусту жил бы на свете...». 19 февр. – День рождения Ф. И. Васильева).
129. Лекомцев А. Когда есть друзья: {Вспом. ученый, поэт, учитель и наставник поэта Д. Яшин} // Сельская правда. – 2005. – 18 февр. («Я и дальше не попусту жил бы на свете...». 19 февр. – День рождения Ф. И. Васильева).
130. Он зажег в нас вдохновенье: Ельцова К. «Вокруг поля да в позолоте нива...» Плюснина У. «Моей рябине». Дюкина Г. «У каждого, наверное, есть свой Пушкин...». Зянкина Т. «Удмуртский парень»: {Стихи} // Сельская правда. – 2005. – 18 февр. («Я и дальше не попусту жил бы на свете...». 19 февр. – День рождения Ф. И. Васильева).
131. Аввакумов А. Он жил яркой, вдохновенной жизнью // Сельская правда. – 2005. – 8 февр. – (Память).
132. Куртеева Л. Тропою поэтов – земляков: {Учаш. Озерк. шк. побывали на родине поэтов Ф. Васильева и М. Федотова} // Сельская правда. – 2005. – 4 февр.

133. Николаева З. Звени над Яром, поэзия Флора! // Сельская правда. – 2004. – 2 марта.
134. Николаева З. У улицы Ф. Васильева – мини- юбилей: {25 лет} // Сельская правда. – 2004. – 26 февр.
135. Трефилов В. « Пока есть солнце, я живу...»: { Центр ремесел п. Яр, встречает гостей. В р.- не Дни культуры, посвящ. 70-летию Ф.Васильева} // Сельская правда.- 2004. – 24 февр.- (Дни культуры).
136. Васильева Л. Поэту Ярской земли посвящается: {В рамках Флоровских Дней среди шк. р-на прошел конкурс творч. работ} // Сельская правда. – 2004. – 24 февр. – (Школа).
137. Трефилова Л. «На земле удмуртской ты родился...»: { Стихи, посвящ. Ф.Васильеву } // Сельская правда. – 2004. – 19 февр.
138. Берестова Н. Слово об учителе. К 70-летию поэта-земляка Ф. И. Васильева: {Из сочинения уч. 10 кл. ЯСОШ №2} // Сельская правда. – 2004. – 19 февр.
139. Куртеева Л. Чтобы помнили... К 70-летию поэта-земляка Ф. И. Васильева: {С првого тура фестиваля, посвящ. поэту} // Сельская правда. – 2004. – 10 февр.- (Фестиваль «В родном краю»).
140. Трефилов В. Не хлебом единым жив человек: {«Флоровские чтения» в р-не} //Сельская правда. - 2003. - 4 марта.
141. Аввакумов А. Он жил вдохновенно: {Жизнь и творч. поэта} //Сельская правда. – 2002. – 9 июля - (Наше наследие).
142. Черданцев О.. «Счастливою минутой просветлен...»: {Воспом. друзей и коллег.} //Сельская правда. - 2002. - 19 февр. - (Наш календарь).
143. Кутявина Г. «И птичий говор - тоже от себя»: {Воспом.. дир. Укан. школы.} //Сельская правда. – 2001.- 6 марта.
- 144.«Я на нее глядел, счастливый...»; «А Моя - река высыхает»; «Качаются сосны...»; «Молчал я но во мне все пело..» // Сельская правда. - 2001.- 16 февр.
145. Кутявина Н. . Знакомые образы: {Воспом. об отце Ф Васильева. Стихи: «Лучше всех дорог на свете», «Сыновьям»} //Сельская правда. – 2000.- 18 февр.- (19февр.- День рождение Ф. Васильева.).
146. Размышления о малой родине: {Лучшие соч. к 65-летию Ф. Васильева - С. Владыкиной, А. Поздеевой, М. Васильевой} //Сельская правда. – 1999. – 25 мая. - (Конкурс).
147. Сунцова Н. «Как домотканый холст легла дорога.. .»: {Встреча на родине поэта с Григорием Петровичем и Полиной Федоровной Ульяновыми} //Сельская правда. – 1999. - 19 февр.
148. Трефилов В. Помним тебя, Флор. : {С дней литературы и искусства} //Сельская правда. – 1999. – 2 марта.
149. Алексеев А. В долгу у поэта: {О состоянии музея Ф. Васильева в д. Ворца} //Сельская правда.—1998. - 17 февр.
150. Потемкин В. По флоровским местам: {«... этот поход еще раз убедил нас в красоте нашего края»} //Сельская правда. – 1998. - 26 мая—(Туризм).
151. «Иголкой в груди покалывают годы»: {Отрывки из воспом. Х. Хасяновой, основат. музея поэта в Ворце и бывшего секрет. райкома партии Б. Вол - конского} //Сельская правда. - 1997. - 18 февр.

152. Веретенников А. Одна из сияющих звезд: {Воспом. земляка поэта.} // Сельская правда - 1996. - 17 февр.
153. Черданцев О. «Здравствуй, друг мой добрый, будь здоров»: {Воспом. Г. П. Ульянова, друга поэта. Стих. «Кружится снег..»} // Сельская правда. - 1995. - 18 февр. - (Завтра день рожд.. поэта-земляка Ф.И. Васильева).
154. Шутова А. «Я каждый год наведываюсь в край»: {Библиотеки Ярославской ЦБС к юбилею поэта} // Сельская правда. - 1995. - 18 февр.
155. Тасмаева Л. «О нет на родине я не забыт...»: {Обзор литературы} // Сельская правда. - 1994. - 15 февр.
156. Трефилов В. «Где начинался я?»: {Поэт в воспом. сестры Розы Ивановны, тети Афанасии Алексеевны и др.} // Сельская правда. - 1993. - 20 февр. - (59-я зима поэта-земляка Ф. Васильева).
157. Трефилов В. Песни над речкой: {Выездной семинар Ярославской ЦБС с посещением музея Ф. Васильева в Ворце и родины поэта д. Бердыши} // Сельская правда. - 1993. - 3 июля. - (Край мой Удмуртский).
158. Черданцев О. «Ведь в каждой жизни есть своя вершина...»: {Воспом. учит. Ворц. сред.шк. Г. И. Матвеева и жителя д. Бердыши И. Ярославцева. Стихи поэта «Осенними лукавыми деньками...»} // Сельская правда. - 1992. - 18 февр.
159. Кротова Т. Здесь он бывал...: {Воспом. друга поэта Г. П. Ульянова} // Сельская правда. - 1991. - 19 февр.
160. Макарова А. Отрывок из памяти: {Воспом. родствен. поэта} // Сельская правда. - 1991. - 19 февр.
161. Однодум В. Живая память или Записки праздного посетителя...: {О судьбах сыновей Ф. Васильева} // Сельская правда. - 1991. - 22 авг.
162. Веретенникова Л. Память и время: {Встреча на яр. земле с писат. С. Самсоновым, ред. журн. «Кизили» Ившиным В.Н., драм. Е. Загребинным и др.} // Сельская правда. - 1990. - 17 февр.
163. Богомолова З. «Не померкнет - горит кровь из сердца поэта»: {Лит. критик о поэте} // Сельская правда. - 1989. - 18 февр.
164. Балашова З. Родина поэта встречает гостей: {Поэтов - М. Федотова, Ф. Пукрокова, Г. Романову, О. Поскребышева; лит. критика З. Богомолу и др.} // Сельская правда. - 1989. - 18 февр.
165. Николаева Т. Знаешь ли ты. {Ул. Ф. Васильева в п. Яр была названа в честь поэта в 1978г.} // Сельская правда. - 1989. - 18 февр.
166. Поскребышев О. «Здравствуй, друг...»: {Стихи посвящ. Ф.Васильеву и его матери} // Сельская правда. - 1989. - 18 февр.
167. Семакина Т. Певец родного края // Сельская правда. - 1989. - 14 февр.
168. Сибирева В. Ярцы в удмуртской литературе: {Творч. Ф. Васильева, Ф.Метелевой, М.Федотова} // Сельская правда. - 1989. - 2 дек.
169. Черданцев О. Пока мы помним прошлое, мы — люди: {Писат. и поэты на родине Ф. Васильева} // Сельская правда. - 1989. - 23 февр.
170. Дюкина В. На родине Ф. Васильева: {Флоровские дни на родине поэта} // Сельская правда. - 1988. - 27 февр.
171. Трефилов Н. Творческий отчет // Сельская правда. - 1988. - 18 февр. - (19 февр. - день рождение поэта-земляка Ф.И. Васильева).

172. Котькудизлэн сюлэмаз: {Дни лит. и искусства на родине поэта. Стихи В. Михайлова} // Сельская правда. – 1987. - 21 февр.
173. Назарова А. «Я скоро вернусь домой...»: {Флоровские дни на Ярской земле} // «Сельская правда.—1987. - 19 февр.
174. Васильев Ф. «В день моего рожденья..»: // Сельская правда. - 1987.- 19 февр. - (19 февр - день рожд. поэта-земляка Ф. И. Васильева).
175. Веретенникова Л. На сцене – драм. театр: { Театр г. Сарапула в Яр. р-не} // Сельская правда. -1987. - 19 февр.
176. Перминова Г. Встречает тепло: {Удм. госфилармония на яр. земле} // Сельская правда. -1987. - 19 февр.
177. «Когда родился я, звенел родник...»: {Стихи поэта из сб. «Вкус солнца»} // Сельская правда. -1986. - 18 февр. - (день рожд.. Ф. Васильева).
178. Кулябин Н. Вся его поэзия - песня: {Писатели и поэты на родине Ф. Васильева} // Сельская правда. – 1985. - 2 марта.
179. Мерзляков П. «Такая дружба до последних дней...»: {Воспом. секр. Парткомма к - за им. С.П. Барышникова} // Сельская правда. – 1995. - 19 февр. - («Я приехал в родную деревню. Хорошо у меня на душе»).
180. Хасянова Х. «Погостить заглянул я домой...»: { Созд. музея Ф. Васильева в д. Ворца} // Сельская правда. – 1985. - 19 февр.
181. Ульянов Г. «За речкой Моя вызрела пшеница...»: {Воспом. друга поэта}. // Сельская правда. – 1985. - 19 февр. - («Я приехал в родную деревню. Хорошо у меня на душе»).
182. Богомолова З. «Это счастье - по земле идти...»: {О создании книги «Восхождение»} // Сельская правда. – 1984. - 14 февр. - (К юбилею поэта, нашего земляка Ф. И. Васильева).
183. Чирков В. «А здесь, как прежде, ждут тебя любя, и каждый дом и каждая ветла»: { Стихи из сб. «Вкус солнца»} // Сельская правда. – 1984. - 18 февр.
184. Владыкин В. Напоминание: {Поэт, этнограф о Ф. Васильеве. Стихи, посвящен. Ф Васильеву «Большие поэты не старятся. »} // Сельская правда. – 1984. - 15 февр, - (19 февр. - 50 лет удм. поэту Ф.И. Васильеву).
185. Хлебников О. Вот мы и собрались {Воспом. поэта} // Сельская правда. – 1984. - 16 февр. – (19 февр. - 50 лет удм. поэту Ф. И Васильеву).
186. Дни литературы искусства, посвященные 50-летию со дня рождения удмуртского поэта, лауреата Государственной премии Удмуртской АССР, лауреата премии Комсомола Удмуртии нашего земляка Ф.И. Васильева // Сельская правда. – 1984. - 16 февр.
187. Литературная страница. Посвящается 49-летию со дня рожд. Ф.И Васильева: {Стихи А. Белоногова, Г Ивановна} // Сельская правда. – 1983. - 17 февр,
188. Богомолова З. Да будет вечно со мною: { О твор - ве поэта} // Сельская правда. – 1983. - 19 февр.
189. Лукина И. Встреча на земле Ф.И. Васильева: {С Белоноговым А., Ф. Пукровым, Л. Кутяновой, Г. Матвеевым} // Сельская правда. – 1983. - 19 февр.
190. Ветров А. «Я снова здесь в родном далеке...» // Сельская правда. – 1982. -

- 23 февр.- (Лит. чтения на ярской земле, посвящ. Ф.И. Васильеву).
191. Байгеряков Н. «Разговор с кукушкой». «Сыну»: { Стихи первого лауреата премии им.Ф. Васильева} // Сельская правда. – 1982. - 23 февр.
192. Данилов В. На родине поэта Флора Васильева: {Дни литературы и искусства в совхозе «Вордзинский»} // Сельская правда. – 1982. - 19 февр.
193. Васильев Ф. «Если жить мне как, испить воды» // Сельская правда. – 1982. - 19 февр.
194. Смольников А. Путешествие с Флором: {Поэт, уроженец г. Сарапула вспом. свои встречи с поэтом} // Сельская правда. – 1981. - 17 февр. - («Я каждый год наведываюсь в край, где много лет назад оставил детство...»).
195. Васильев Ф. «Родной язык». «Бердыши»... // Сельская правда. – 1981.—17 февр.
196. Романов В. Флору Васильеву: { Стих.} // Сельская правда. - 1981.- 17 февр.
197. Меньшикова Г. Дни литературы и искусства, посвященные Ф.И. Васильеву // Сельская правда. – 1980. - 19 февр.
198. Назарова А. Он среди нас: {О творчестве поэта} // Сельская правда. – 1980. – 19 февр.
199. Васильев Ф. Колосок. Лес: { Стихи, вошедшие в подбор. поэта «Большое сердце» и получив. премию за лучшие произ. года в ж. «Наш Современник»} // Сельская правда. – 1979. - 19 февр.
200. Назаров А. «Я снова здесь, в родимом далеке...»: {Лит. чтения в Яру, посвящ. 45-летию со дня рожденья Ф. Васильева } // Сельская правда. – 1979. - 24 февр.
201. УАССР. Совет Министров. Постановление о переименовании улицы Коммунальная в пос. Яр в улицу Ф. Васильева // Сельская правда. – 1979. – 19 июня.

Переводы Флора Васильева с других языков

202. Кулиев К. «Уси ке мон секыт сюрес вылын...»: [Балкар кылысь беректымын] / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1978. – № 6. – С. 9.
203. Карим М. Съод но тодыь = Белое и черное; Хасан Туфанлы = Хасану Туфану: [Башкир кылысь беректымын] / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1978. – № 6. – С. 9.
204. Петефи Ш. (Венгрия) Пиосмурт, лу пиосмурт!: / Венгер кылысь берыктиз Ф. Васильев // Вордскем кыл. – 2001. – № 3. – С. 26.
205. Петефи Ш. (Венгрия) Адзем карисьёслы = Подражателям; Куж дэра дисен батырьёс = Герои в дерюге; Пиосмурт, лу пиосмурт = Мужчина, будь мужчиной! / Беректиз Ф. Васильев // Петефи. Стихи и песни. – Ижевск, 1977. – С. 55; 59; 72-73.
206. Третьяков Р. (Украина) «Укно выле кезыт ошем...» = «На подоконник...» / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1975. – № 10. – С. 28.
207. Лагоза В. (Украина) Тау! = Спасибо! / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1975. № 10. – С. 27.

208. Левин Р. (Украина) «Дунне вылысь ваньзе вунэтиса...» = «Забыв все на свете» / Беректиз. Ф.Васильев // Молот. – 1975. – № 10. – С. 27.
209. Шаповал М. (Украина) Выжыкыл = Сказка / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1975. – № 10. – С. 28.
210. Петефи Ш. (Венгрия) Яратон но ерик = Любовь и свобода / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1973. – № 1. – С. 53.
211. Гидаш А. (Венгрия) Апаелэн садэз / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1970. – № 3. – С. 15.
212. Коваль-Волков А. Куинь кылбуръёс = Три стихотворения / Беректиз Ф. Васильев // Молот. – 1970. – № 2. – С. 28. – Пуштроез: «Гарнизонмы уг адзиськы карта вылын...»; Нуллэ орденъестэс; Гожтэтъес.

Песни на стихи Флора Васильева

П. Кубашев: *Флору Васильеву я успел показать три свои песни на его слова. Он обрадовался и со свойственной ему вдохновенно-радостной манерой разговора сказал: «Стало быть, мое творчество будет долго - долго жить: стихи, обретая песенные крылья, взлетая выше и, что более важно, в душе людей, проникают глубже...».*

(На перекрестке эпох, Ижевск, 2006).

213. Анаен кырзалом, эшъёс!»: Кырзанъёс./ Самигулов В. - Ижевск, 1993. – С. 227.
214. Анаен вераськон: «Вуыли ке но тынад дорад...» / Самигулов В. // Вай кырзалом, эшъёс!»: Кырзанъёс. – Ижевск, 1993. – С. 227.- Со ик // Советской Удмуртия. – 1991. – 8 февр.
215. Берыкто аи пунэмэз / Матвеев Г. // Кенеш. - 1995.- №3. – С.54-55. — Со ик //Тодиськод-а?: Кырзанъёс. - Ижевск, 1973. - 29 - 33.
216. Вера на огпол / М. Оськин // Удмурт дунне. – 1994. – 2 апрель.- Со ик. // Кенеш. - 2000. - № 5-6. – С. 109.- Со ик // Кенеш: Жингырты, удмурт кырзан. - 1998.- №10-11. – С 119 – 121 - Со ик // Кенеш:Жингырты, удмурт кырзан.-1994. - №9. – С. 128.
217. Вож кызыпу: «Вуыли жутиськем вож кызыпу...» / М. Оськин Крезьгурзе ту патъяз В. Красильников // Кенеш. – 1992. - № 6. – С. 3 обл.
218. Вордиськем шаере / Матвеев Г. // Вай кырзалом, эшъёс! Кырзанъёс – Ижевск, 1982. – С. 3.
219. Глазов сярысь кырзан: «Трос городъес бадзым странаямы...» / Дряхлов Г. // Репертуар. – Ижевск, 1963. - № 1. – С. 27 – 30.
220. Гуртысь шоферлэн кырзанэз: «Синъыс бугор музэн...» // Молот. – 1973. - № 11. – С. 55.
221. Жыт пал мозмыкуд, мусое: «Жыт пал мозмыкуд, мусое...» // Советской Удмуртия. – 1990. – 11 май.
222. Кельтид монэ огнам: «Кошкид, кельтид монэ огнам / Самигулов В. Крезь

- гурзэ тупатъяз В. Красильников // Кенеш. – 1991. - № 1. – С.3 обл.
223. Кеськин «Кисись»: Серемес кыргызан / Матвеев Г. // Матвеев Г. Тодиськод-а? Кыргызанъес - Ижевск, 1973. – С. 25 – 28.
- 224.. Колон гур меми кыргыз / Агбаев В. // Кенеш. – 1991. - № 3. – С. 3 обл.
225. Комбайн лумбыт ужас лудын / Караваев М. // Советской Удмуртия. – 1990. – 2 март.
226. Кыргызан-ошмес: Сюлэмьин вордиське виль кыргызан. Пукиськомы Чупчи дурын вераськиса-чупаськиса / Оськин М.; Крезьгурез тупатъяз Ю. Толкач // Кенеш. – 1998. - № 10-11. – С. 98 – 100.
227. Любишь ли меня?: Весна в цветы и травы разодела... / Ежов В. // Песни сердца: Произведения композиторов-любителей Удмуртии. – Ижевск, 2003. – С. 45 – 46.
228. Малы?: Малы тонэ мон пумитай толон? / Оськин М.; Крезьгурез тупатъяз С. Распопов // Кенеш. – 1998. - № 10-11. – С. 100 – 101.
229. Мертты тон льомпу: Нылыд-пиед вордскиз ке семьяд / Оськин М. // Кенеш. – 1999. - № 7 – 8. – С. 18 – 20.
230. Монэ но витё: Топольысь юг тодьи мамыкьёс... / Шкляев Р. Вунонтэм Мукши пальес: Кыргызанъес. – С.19. – Со ик. // Кенеш. – 2000. - № 11 – 12. – С.3. – Со ик. // Удмурт дунне. – 1996. – 31 август.
231. Мынам гажанэ: «Гажанэ комбайн вылын...» / Матвеев Г. // Матвеев Г. Вордиськем музьеме: Кыргызанъес - Ижевск, 1982. – С.16-19.
232. Россия но Удмуртия / Корепанов Г. // Молот. – 1981. - № 3. – С.3 обл.
233. Синьёс: Етин сясыка кадь лыз синьёс / Оськин М.; Крезьгурез тупатъяз С. Распопов // Кенеш. – 1998. - № 10-11. – С. 109 – 110.
234. Сюлэмам йыгаське: «Ветлиськод ке ульчати...» / Матвеев Г. // Матвеев Г. Тодиськод – а? – Ижевск, 1973. – С. 14 – 18. – Со ик // Кенеш. - 1993. - № 8. – С. 53. – Со ик // Кенеш: Жингырты, удмурт кыргызан. – 1995. - №3. - С.53.
235. Сюлэмме ыштиськем: «Коня сясыка Чупчи возьын...» / Матвеев Г. // Матвеев Г. Вае уломе валче. – Ижевск, 1991.- С. 51 – 53.
236. Сюлэмме ыштиськем / Кузнецов Г. // Кенеш. – 2008. - № 5-6. - С. 57. Сясыкаос: «Тылэн кадь возь ворекрылэ...» / Корепанов Г. // Корепанов Г. Избранные произведения. – Ижевск, 1992. – С. 211. – 219.
237. Таня Барамзина сярысь кыргызан: «Шулдыртыса вань улосмес...» / Матвеев Г. // Матвеев Г. Вае уломе валче. – Ижевск, 1991. – С. 11 – 15.
238. Тодиськод-а?: Сюлэмам йыгаське: тон малы сокем пусо?: Берыкто-ай пуэмзэ / Матвеев Г. // Кенеш. – 2000. - № 5 – 6. – С. 65 – 66. – Со ик. // Кенеш. – 1995. - № 3. - С. 52 – 55.- Со ик // Вай кыргызалом, эшъес! Кыргызанъес - Ижевск, 1993. – С. 124 – Со ик // Удмуртские песни. – Ижевск, 1975. – С. 315 – 316. – Со ик // Матвеев Г. Тодиськод-а? Кыргызанъес. - Ижевск, 1973.- С.20-21.- Со ик // Матвеев Г. Кыргызанъес. – Ижевск, 1963. – С. 20 – 21.
239. Тон вождэ эн вай, анай / Р. Шкляев Вунонтэм Мукши пальес. Кыргызанъес. – Якшур-Бодья. – 2001. – С.13

240. Тон-а, мон-а вералом / Агбаев В. // Кенеш. – 1990. - № 2. – 3 с.обл., 1995. - № 3. – С. 52 – 53.- Со ик // Вай кырзалом, эшъес!: Кырзанъес. - Ижевск, 1993.- С. 139.
241. Тон кытын?: Вазъ чукна ик кыре потыса / Оськин М. // Инвожо. – 1999. - № 9 – 10. – С. 84.- Со ик // Кенеш. – 2004. - №1. – С. 110 – 111.
242. Тон малы сокем мусо / Матвеев Г.// Тодиськод- а? – Ижевск, 1973. – С. 18 – 19. – Со ик // Кенеш: Жингырты, удмурт кырзан. – 1995.№3.С..54.
243. Трактористлэн кырзанэз: «Ми палан паськытэсь бусьос...» / Матвеев Г. // Матвеев Г. Вордиськем музъеме: Кырзанъес. – Ижевск, 1982. – С..31-32.
244. Ты люби меня / П. Кубашев // На перекрестке эпох: Союзу писателей Удмуртии 70 лет. – Ижевск, 2006. – С. 301.
245. Удмуртии моей / Копысов Е. // Песни родникового края. – Ижевск, 1984. – С. 10 – 14.
246. Ужлы дан: «Улонмы шудбуро...» // Кырзанъес. – Ижевск, 1971. – С. 27 – 32. – Со ик // Песни удмуртских композиторов. – Ижевск, 1970. – 9 – 14.
247. Усе тоды бубылиос: «Суредъесын укно съорын...» / Матвеев Г.// Матвеев Г. Тодиськод-а? Кырзанъес. - Ижевск, 1973. – С. 10 - 13.
248. Чукна шунды сайкыт жутске: «Чукна шунды сайкыт жутске...» / Караваев М. // Караваев М. Пурзе льомпу сяська. – Ижевск, 1991. – С. 24 – 25.
249. Я луговой иду тропой: «Я луговой иду тропой...» / Пер. Я. Серпина // Земцов Е. Лермонтовский альбом / Е. Земцов. романсы / Г. Корепанов. – М., 1987. – С. 57 – 63..
250. Я, поты ураме: «Я поты ураме...» / Оськин М.// Удмурт дунне. – 1992. – 5 июнь. – Со ик // Кенеш. – 1992. - № 1. – С.3 обл.

Литература о жизни и творчестве Флора Васильева

«Творческая жизнь Флора Васильева проходила довольно сложно. С одной стороны, он был всегда на виду. Еще студентом избран секретарем горкома комсомола, вскоре – заместителем редактора глазовской городской газеты, призван в редакторы республиканской молодежной газеты, заместителем редактора удмуртской партийной газеты. Затем почти одновременно – председателем правления Союза писателей Удмуртии и редактором литературного журнала. А как общественник – то членом бюро обкома комсомола, то членом бюро обкома партии, то депутатом Верховного Совета Удмуртии. Везде Васильев трудился на пределе возможного. От него требовали партийных стихов и безмерной общественной работы»

А. Ермолаев.

На удмуртском языке

251. Ар-Серги В. «Йыр вылам кивалтыса улыны мон нокинлы кй сётылы»: [Писатель отвечает на вопр. студентов и препод. УдГУ о его пути в лит., об удм. лит., о возникновении псевдонима Ар-Серги и др.] / Записал А.П.Шкляев // Инвожо. - 2000. - № 1-2. - С. 20-24.
252. Алешин А. Кылбурчиез тодазы ваизы: [В Глазове прошел вечер памяти Ф.Васильева] // Советской Удмуртия. - 1991. - 23 июль.
253. Боброва М. Мед жингыртоз чебер, узыр удмурт кылмы!: [Изобраз средства в удм. яз. на примере произведений Ф. Васильева] // Вордскем кыл. - 2002. - № 4. - С. 60-67.
254. Богомолова З. Флор Васильев – тодэ ваеёсын: «Кукке керыктисько зтье сыесь чурьесын...» // Вордскем кыл. - 1994. - № 1. - С. 58 – 59.
255. Ванеев А. Вунонтэм пумиськон // Молот. - 1987. - № 2. - С. 50 – 51.
256. Ванюшев В. Вашкала гурлэн туалла пуштросэз // Проблемы творческих связей удмуртской литературы и фольклора: Сб. ст. – Устинов, 1986. - 132 – 139.
257. Ванюшев В. Кулэ-а коньылы кырзан? Флор Васильевлэн одиг кылбурез пумысен = Нужна ли белке песня? По поводу стих. Ф. Васильева «Кому не нравится хорошая песня...»: // Молот. - 1985.- №4.- С. 41-42.
258. Ванюшев В. Нош ик тон сярсы: {Эпиграмма на стих. «Тон сярсы»} // Кенеш. - 1991. - №10. - С. 57.
259. Ванюшев В. Атай юрт но бадзым дунне // Молот. - 1979. - № 5. - С. 48 – 49.
260. Ванюшев В. Кылбурлэн жингыртись сиосыз // Молот. - 1979. - № №. - С. 51 – 52.
261. Ванюшев В. Кытысь шедьтиськод тон кылбур чурьётэ? // Молот. - 1979. - № 8. - С. 43 – 46.
262. Веретенников А. Яркыт кизилиос полысь огес: [Воспоминания о Ф.Васильеве] // Удмурт дунне. - 1995. - 8 февраль.
263. Веретенников А. Инкуазес кырзаны вордскемын вал: [Воспоминания о Ф.Васильеве] // Удмурт дунне. - 1993. - 4 март.
264. Веретенников А. Поэтлэн одиг нуналэз // Молот. - 1980. - № 2. - С. 51 – 55.
265. Виноградов С.Ф. Васильев: [Портрет] // Молот. - 1979. - № 2. - вкл., С. 1. Вотяков А., Поздеев П. Эшлыко чурьес: {Дружеские строки} // Кенеш.- 1991. - №10. - С. 56.
266. Дементьева Т. Кылбурчилэн пичи дырыз: [О дет. годах Ф.Васильева] // Молот. - 1988. - № 6. - С. 54 – 55.
267. Демьянов А. Степень родства: [О мл. брате поэта В.И.Васильеве] // Изв. Удм. Респ. - 1997. - 16 янв.
268. Домокош П. Шыпыт малпаськыны яратись: [Венг. ученый о Ф.Васильеве] // Удмурт дунне. - 1999. - 19 февраль.

269. Ермаков Ф. К. Ма со этнофутуризм?: [Этнофутуризм в удм. лит.] // Вордскем кыл. - 2001. - № 8. - С. 61-71.
270. Ермаков Ф. Писательзысь биографуэ дышетон // Вордскем кыл. - 1994. - № 4. - С. 43 - 60.
271. Ермаков Ф. Одигезлэсь вожзэ потто, мукетсэ серекъято: {Пародии, шаржи, эпигр.} // Кенеш. - 1991. - №9. - С.49 - 55.
272. Ермолаев А. Малпаньесы мынам, малпаньесы: {Флор Васильевлэн вордскемез дырысен - 70} // Кенеш. - 2004. - № 2. - С. 87 - 94.
273. Ермолаев А. Флор Васильев // Ермолаев А., Поздеев П. Удмурт литература: Дышетон книга 9 - 10 клаесъеслы. 2-ти изд. Ижевск: Удмуртия, 1977. - С.269 - 274.
274. Ермолаев А. Бердышысен Ижозь, собере кыдёкысь шаеръёсы: [О Ф.Васильеве, размышления о его жизни, творчестве] // Инвожо. - 1995. - № 2. - С. 43 - 46.
275. Ермолаев А. [Флор Васильевлэн вордскемез дырысен туэ 60 ар тырме] // Кенеш. - 1994. - № 2. - С. 55.
276. Ермолаев А. Переделкино-Болдино овол... : {О стихах написан, в Переделкино} // Кенеш. - 1993.- №6. -С.58 - 60.
277. Ермолаев А. Земос поэт // Молот. - 1985. - № 2. - С. 112 - 118.
278. Ермолаев А. Куспети луэм кырзан // Молот. - 1985. - № 2. - С. 41 - 42.
279. Ермолаев А. Быдэ вуон // Ермолаев А. Тунне но чуказе. - Ижевск, 1984. - С. 104 - 112.
280. Ермолаев А. Ошмес синмын учке шаер // Молот. - 1984. - № 2. - С.22 - 25.
281. Ермолаев А., Яхина Г. Сётысал мон нимдэ тынэсьтыд // Молот. - 1979. - № 8. - С. 46 - 47.
282. Захаров П. Тубатьес: {О поэт, дружбе поэтов Ф. Васильева, В. Романова и М. Федотова} // Инвожо. - 1999. - №1 - 2. - С. 21 - 28.
283. Злотников Н. Кыдекысь кырзан: Ф. Васильевез буре вайыса: {Вспом. добр. сл. Ф. Васильева} // Молот. -1984. - №11. - С.31. - (Асьме эшъесмы, кусыпъесмы).
284. Злотников Н. Кыдёкысь кырзан: Ф.Васильевлы ойзем кылбуръёс // Молот. - 1980. - № 11. - С. 31.
285. Зуева А. Мон - язычник: [О стихах Ф.Васильева, связанных с язычеством] // Вордскем кыл. - 1993. - № 1. - С. 64 - 69; Зуева А. Усьтисько виль инвисьёс. - Ижевск, 1992. - С. 101 - 109.
286. Вордскем паёссэ данъясь: // Иднакар. - 1993. - 19 февр.
287. Измайлова-Зуева А. «Мудор кыз» Ф.Васильевлэн чуръёсаз: [Лес, деревья в творчестве Ф.Васильева] // Вордскем кыл. - 1996. - № 4. - С. 45 - 53.
288. Кенеш Л. Я к нему приходил: Памяти Ф.Васильева // Удмурт дунне. - 1994. - 17 февр.
289. Кубакова О. Нимэз мед нулысал ульча: [Предлагается назвать одну из улиц г.Ижевска именем Ф.Васильева] // Удмурт дунне. - 1994. - 24 март.

290. Кузнецова А. Мон но, вылды, жечлы вордиськемын: [Кылбуръёс] // Кенеш. - 2000. - № 11-12. - С. 41-43. - Пуштроез: «Чындо.. Чындо Ижкар вадьсын кузь муръёос..»; Силезиус верам сямен; Кос нянь но куддыр кэз сюр; «Курыт но ческыт; Кузял шомо..».
291. Ломагин К.Е. Зарни эшъёсме буре вайыса: [О встречах с удм. писателями, работавшими в газ. «Удмурт дунне» // Удмурт дунне. - 2003. - 26 ноябрь; 2 декабрь.
292. Ломагин К. Кизиллэн югытез пиште на, пе, кысэмез бере но: Ф.Васильев // Удмурт дунне. - 1992. - 25 февраль.
293. Лужанин А. Эшлыко шаржъес: {Друж. шаржи} // Кенеш. - 1991. - №10. - С. 53.
294. Миннигараев Ф. Кылбуръёс но лыдпусъёс: [Поэзия и математика] // Кенеш. - 2000. - № 1. - С. 58-60.
295. Мон, оло, шумпотысал но шайгуын ке мон понна кин кева // Иднакар. - 1994. - 18 февраль.
296. Морозов В.Г. Малы мыным со мурт зарезь?: Ф.Васильевлэн улон сюрсе зесья творчествоезья ужрад // Вордскем кыл. - 1994. - № 5. - С. 34 - 38.
297. Наговицына И.А. Флор Васильевлэн философской кылбуръёсыз но виль сизён // Вордскем кыл. - 2001. - № 5. - С. 11 - 14.
298. Николаева Е. Н. «Арлэн нылпиосыз»: Сиземын сизылы: [Праздник в нач. шк., посвящ. осени] // Вордскем кыл. - 2001. - № 8. - С. 7-14. - В сценарии использованы стихи С. Широбокова, А. Лужанина, Н. Васильева, Ф. Васильева, А. Белоногова, И.Гаврилова, Т.Шмакова, А.Уварова, Г.Ходырева.
299. Ошмес синмын учке шаер, оске вордэм нылпиёзлы: [Статьи к 60-летию Ф.Васильева] // Иднакар. - 1994. - 26 февраль.
300. Пантелеева В.Г. Нылкышно ке тон азын: Ф.Васильевлэн кылбуръёсыз сярысь малпанъёс // Удмуртская литература XX века: направления и тенденции развития. - Ижевск, 1999. - С. 216 - 229.
301. Пантелеева В. Ошмесез - калык сямъёс но йлолъёс: [О поэзии Ф.Васильева] // Кенеш. - 1999. - № 2. - С. 54-56.
302. Пантелеева В. Быдэсмем оскон: {О книге стих, поэта «Кылбуръес»} // Кенеш. - 1997. - №7. - С.61.
303. Пантелеева В.Г. «Нылкышно ке тон азын...»: Ф.Васильевлэн кылбуръёсыз сярысь малпанъес // Удмуртская литература XX века: направления и тенденции развития. - Ижевск, 1999. - С. 216 - 229.
304. Пантелеева В.Г. Нылкышно ке тон азын: Ф.Васильевлэн «Нылкышно дунне лы» сизем кылбуръёсыз сярысь // Кенеш. - 1997. - № 3. - С. 58 - 62.
305. Пантелеева В.Г. Кылбурчи вордскиз. Ф.Васильевлэсь «Кион сюан толэзь шорын вордски...» кылбурзе аскерон // Вордскем кыл. - 1997. - № 5. - С. 18 - 22.
306. Перевозчиков А. Гожтэчтьёс: [Ф.Васильевлэн Г.Ходыревлы гожтэтьёс] // Вордскем кыл. - 2000. - № 3. - С. 50 - 59.
307. Писарев А. Эшлыке чуръес: {Друж. строки Ф. Васильеву} // Кенеш. - 1991.

- №10. – С.55.
308. Поздеева В. «Укно улад мертты тон льомпу»: {Воспом. опозте} // Иднакар. - 1991. - 26 февр.
309. Пукроков Ф.П. Пуш куаралэсь кылзһськыса...: [Беседа с писателем о жизни, о труде писателя, поэта] / Записала Л. Айтуганова // Кенеш. - 2003. - № 2. - С. 57-64.
310. Пукроков Ф. Мукетьеслэсьадзем карыса: {Друж. строки Ф. Васильеву} // Кенеш. - 1991. - №10. - С. 57.
311. Пчеловодова Н. Чурен-чурен усътиське: [Обзор выст. к 65-летию удм. поэта Ф.Васильева, открывшейся в Нац. б-ке УР] // Удмурт дунне. – 1999. – 19 февраль. – С. 3.
312. Романов Г. Югыт, кужым сетись кылбурчи: [Вечер памяти Ф.Васильева] // Удмурт дунне. – 1997. – 25 февраль.
313. Романов В. Выл синмын учкыса // Молот. – 1978. – № 12. – С. 48 – 50.
314. Российсь поэзиен оградын // Молот. – 1978. – № 6. – С. 48 – 50.
315. Самсонов С. Тодэ ваенъес. Ойдо вераськом: {О жизни и творч-ве поэта} // Кенеш. – 1993. - №9. - С.30-32.
316. Семенов Ю. Миям эшмы // Молот. – 1982. - № 2. – С. 44.
317. Сидорова С. На север, в глушь, в Бердыши: {Беседа с сыном поэта, С. Васильевым} // Изв. Удм. Респ. – 2006. – 7 сент.
318. Смольников А. Вунонтэм пумиськонъёс // Молот. – 1981. - № 3. – С. 27.
319. Тюриков В. Бердыше - кырзанъеслы: {Ф. Васильев, человек и поэт} // Молот. – 1987. - № 2. – С. 51 – 52.
320. Ушаков Г. А. Ф.Васильев – студент // Ворскем кыл. – 2003. - № 3. – С. 85 – 88.
321. Улытозям мон улонэз кыпзай: [Памяти Ф.Васильева] // Иднакар. – 1991. – 19 февраль.
322. Чернов П. Чигем кырзан: {О совмест. работе автора с Ф. Васильевым в газ. «Комсомолец Удмуртии»} // Чернов П. Егит дыр кырзанъес: Тодэ ваенъес. – Ижкар: Тодон, 1998. - С.263
323. Чернов П. Егит дыр кырзанъес. Повесть 3-ти люкетэз // Кенеш. – 1995. - №7. - С. 32; №8. – С.45 – 58. - (Проза).
324. Шибанов В. Л. Кылбурлэн паймымон дуннеез. – Ижевск, 1994. – С. 54 – 64, 74.
325. Шибанов В. «Аслэсьтыд ачид уд пегзы кыдеке...» Флор Васильевлэн лирика ез куд-ог портэмлыкёсыз: {Своеобразии лирики поэта} // Кенеш. – 1994. - №2. - С. 50 – 55. - (Критика но библиография).
326. Шибанов В. Неомифологиысен - этнофутуризмозь: [От неомифологизма до этнофутуризма в удм. поэзии] // Инвожо. - 2000. - № 7-8. - С. 57-60, 65-68..
327. Шибанов В.Л. Кытчы тубе чын?: [Разбор стихотворения Ф.Васильева «Над домом вьется дым...»] // Вордскем кыл. – 1994. - № 1. – С. 53 – 58.
328. Шибанов В. Кошкиськом, лэся, инкуазь дорысь..: В. Соколовлэн но Ф.Васильевлэн лириказы пумысен куд-ог малпанъёс // Молот. – 1986. - № 8. – С. 46 – 49.

329. Шишкина М. Флор Васильевлэн кылбуръёсаз «улон-кулон» тема: [Тема жизни и смерти в поэзии Ф.Васильева] // Вордскем кыл. - 1999. - № 12. - С. 40-49.
330. Шишов Г. Пусъемын-а адямилэн адзонеэз?: [Ф.Васильев] // Удмурт дунне. - 1997 - 10 декабрь. - С. 3.
331. Шкляев А.Г. Кызъы ми писательёсыз миськимы; Кызъы люкано фольклор; Кызъы «Оракулэн» тунаськоно; Кызъы шуг юг дурысь потоно: [Писательёслэн улонысь тызы учыръёс] // Инвожо. - 1997. - № 1. - С. 41 - 43.
332. Шкляев А.Г. Араны егит муртъёс лыктозы: Критика, статьяос, очеркъёс, рецензиос. - Ижевск: Удмуртия, 1986. - 240 с.
333. Шкляев А. Бугырес дунне - омырес малпанъёс // Шкляев А. Араны егит муртъёс лыктозы. - Устинов, 1986. - С. 102 - 127.
334. Яшина Р.И. Сюлэмь шудбурен пылаське: Ф.Васильевлэн кылбуръёссэ 9-ти классын эскерон // Вордскем кыл. - 2000. - № 3. - С. 25 - 28.
335. Яшин А. Эшылко шаржъес: {Друж. шарж на поэта} // Кенеш. - 1991. - №10. - С.56 57.

На русском языке

336. Флор Васильев // Писатели и литературоведы Удмуртии: Биобиблиографический справочник / Сост. А. Н. Уваров. - Ижевск, 2006. - С. 28 - 29.
337. Васильев Ф.: Биографическая справка // Писатели Удмуртии. - Ижевск, 1963. - С. 31 - 32.
338. Васильев Флор. (1934-1978) // Писатели Удмуртии: Библиографический справочник. - Ижевск, 1989. -С.-83. - 87.
339. Васильев Флор Иванович. (1934-1978) // Литературная жизнь Удмуртии: Библиографический указатель 1958-1983гг. - Ижевск, 1986. - С. 107-134.
340. Флор Васильев: Статьи, стихи, воспоминания о нем // Удмуртия. - 1994. - 17 февр.
341. Аввакумов А. «На пригорке родная деревня, хорошо у меня на душе: {Воспом однокл. поэта} // Иднакар. - 2002. - 19 февр. - С. 1 - (Память).
342. Аввакумов А. Он жил вдохновенно // Сельская правда. - 2002. - 9 июля.
343. Ананина Т. В. Поэзия вещи в лирике Ф. Васильева // Библиотечный вестник (Глазов). - 1999. - Вып.1: Флоров. чтения: Докл. и сообщ. науч.- практ. конф. (16-19 февр. 1999 г.). - С. 42-45.
344. Архетип «Мирового Древа» в лирике Флора Васильева // Зуева А.С. Удмуртская литература в контексте языческих и христианских традиций. - Ижевск: Изд-во УдГУ, 1997. - С. 204 - 232.
345. Атнабаева Н.А. Жанр сонета в удмуртской поэзии // Вордскем кыл. - 2001. - № 6. - С. 50-53.
346. Богомолова З. Из истории Союза писателей Удмуртии // На перекрестке эпох: союзу писателей Удмуртии 70 лет (1934 - 2004). - Ижевск, 2006. - С. 35 -41.

347. Богомолова З. Казань – тысячелетие великого города: [Дружеские и творч. связи поэта с татар. лит.] // На перекрестке эпох: союзу писателей Удмуртии 70 лет (1934 – 2004). – Ижевск, 2006. – С. 344 – 356.
348. Богомолова З. Кто не знает дядю Степу?: [С.В. Михалков и удм. лит.] // Удм. правда. – 1998. – 9 апр.
349. Богомолова З. Снимался фильм...: [О фильме «Поэт Флор Васильев»] // Луч. – 1995. - № 2. – С. 47- 48.
350. Богомолова З. Начало восхождения...; На секретариате, в Казани // Удм. правда. – 1994. – 25 февр.
351. Богомолова З. «Когда перевожу стихи друзей...»: [О переводах стихов Васильева В. Солоухиным] // Богомолова З. Как эхо долины родной. – Ижевск, 1983. – С. 275 – 279.
352. Богомолова З.А. «Я жизнь пою...»: [Об удм. поэзии; О творчестве А.С. Бутолина, С.П. Ширококова, М.П. Покчи-Петрова, Г.С. Сабитова, А.В. Лужанина, А.Е. Белоногова, Ф.И. Васильева, Н.С. Байтерякова, Д.А. Яшина, В.В. Романова, А.Н. Уварова] // Богомолова З. А. Песня над Чепцой и Камой. - М., 1981. - С. 226-264.
353. Богомолова З. Песни над Чепцой и Камой. - М., 1976. – С. 211 – 254.
354. Богомолова З. Флор Иванович Васильев // Богомолова З. Песня о родном крае. – Ижевск, 1974. – С. 23 – 46.
355. Борисова Э. Два поэта: [Ф. Васильев и Н. Злотников] // Удм. правда. – 1996. – 19 ноября.
356. Ванюшев В. Переключка сердец: Об общности литературы Поволжья и Приуралья // Побратимы: Произведения писателей автономных республик Урала и Поволжья. - Ижевск, 1988. – С. 3 -10.
357. Ванюшев В. Как яркий узор на чалме: Об одном стихотворении Ф. Васильева // Народное искусство и художественные промыслы Удмуртии. – Ижевск, 1980. – С. 126 – 129.
358. Ванюшев В.М. Удмуртская литература на современном этапе: [1950-1980 гг.] // История удмуртской советской литературы. - Ижевск, 1988. - Т. 2. - С. 5-53.
359. Ванюшев В. Флор Иванович Васильев // История удмуртской советской литературы. – Ижевск, 1988. – Т.2. - С. 119.
360. Ванюшев В. Цвет и цветовая символика в поэтике Ф. Васильева // Вершины корнями сильны. – Устинов, 1987. – С. 206 - 228.
361. Ванюшев В. Нужна ли белке песня?: [Об одном стихотворении Ф. Васильева] // Вершины корнями сильны. – Устинов, 1987. – С. 229 – 236.
362. Ванюшев В. Своеобразие таланта – многообразие поисков: К 50-летию со дня рождения Ф. Васильева // Вопросы истории и поэтики удмуртской литературы и фольклора. – Ижевск, 1984. – С. 62 – 89.
363. Ванюшев В.М. О национальном характере литературного героя: [Об удм. нац. характере – по произведениям удм. писателей] // Счет предьявляет время: Сб. лит.- критических статей - Ижевск, 1977. - С. 47- 65.

364. Васильев А. Удмуртия, XX век: золотые имена: [Экспресс-рейтинг лично стей, внесших наибольший вклад в историю Удмуртии в XX в.] // Изв. Удм. Респ. - 2000. - 29 дек.
365. Васильев В. Ветви родословья // Изв. Удм. Респ. - 1994. - 26 февр.
366. Васильев С. Пунктир: {Воспом. об отце} // Луч. - 2004. - № 1-2. - С. 3.
367. Васильев С. Эхо в лесу: Воспоминания о Ф. Васильеве // Удм. правда. - 1990. - 18 окт.; Иднакар. - 1992. - 14 февр.
368. Васильев С.Ф. Эхо в лесу: Повесть об отце. - Ижевск: Удмуртия, 1992. - 335 с.
369. Васильев С.Ф. В чаду перестроек: [Трагическое в удм. лит. XX в.] // Васильев С.Ф. Под тенью Зэрпала. - Ижевск, 1997. - С. 187-221. - Примеч. и библиогр.: с. 217-221.
370. Венок десятилетий: История республики в лицах: [Фото из личного архива журналиста А.А. Артамонова] // Удм. правда. - 2000. - 3 нояб.; 18 окт.
371. Владыкин В. Посвящение // Удм. правда. - 1989. - 16 февр.
372. Владыкина М. В. Лауреаты премии им. Флора Васильева // Библиотечный вестник. Флоровские чтения: доклад и сообщения научно - практической конференции 16-19 февраля 1999 г. - Вып. 1. - 1999. - С. 21-26.
373. Власенко А. Героика созидания. - М., 1978. - 243 - 244.
374. ВЛКСМ. Бюро Обкома: [Об учреждении с 1989 года спец. лит. премии имени Флора Васильева]: Решение // Удм. правда. - 1989. - 16 февр.
375. Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве / Сост. З.А. Богомолова. - Ижевск, 1984. - 348 с.: илл.
376. Восхождение: Статьи, стихи, воспоминания о Флоре Васильеве / Сост. З.А. Богомолова. - 2-е изд. доп. - Ижевск, 1996. - 479 с.
377. Государственной премии Удмуртской АССР за 1978 год: {Было присвоено Ф. Васильеву за сб. стих. «Куар усен толзэ» и «Времена года», посмертно} // Удм. правда. - 1978. - 4 ноября.
378. Гущина Н.Н. Глазов литературный // Материальная и духовная культура народов Поволжья и Урала: история и современность: Тез. докл. и сообщ. регион. науч. конф., Глазов, 22-23 февр. 1995 г. - Глазов, 1995. - С. 70-72.
379. Даты жизни и творчества Ф. Васильева // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве. - Ижевск, 1984. - С. 339 - 341.
380. Демьянов А., Ермолаев А. От чуткого, как боль прикосновения // Многоцветная радуга. - Ижевск, 1974. - С. 12 - 22.
381. Демьянов В. Флор Васильев // Удм. правда. - 1989. - 16 февр.
382. Демьянов В. Флор Васильев // Демьянов В. Нас водила молодость. - М., 1987. - С. 111 - 120.
383. Демьянов А.И. Песня его - над его изголовьем... // Луч. - 2003. - № 3-4. - С. 68-71.
384. Демьянов А. Уроки удмуртского: [Ф. Васильеву - 67 лет] // Изв. Удм. Республики. - 2001. - 9 февр. - С. 4.
385. Демьянов А. Мой бог - природа... // Изв. Удм. Респ. - 1997. - 21 февр. -
386. Демьянов А. Степень родства: [О В.И. Васильеве, брате Флора Васильева,

- отличнике народ. образования РФ] // Изв. Удм. Респ. – 1997. – 16 янв.
387. Демьянов А. У Флора... в краях заснеженных и древних: [На родине Ф. Васильева] // Изв. Удм. Республики. – 1994. – 26 февр.
388. Демьянов П. Живое сердце поэта: {Воспоминания о поэте} // Луч. – 2008. – № 9-10. – С. 83 – 88.
389. Домокош П. Удмуртская литература после XX съезда КПССС. Флор Ивано вич Васильев // Домокош П. История удмуртской литературы. - Ижевск, 1993. – С. 396 – 401.
390. Дубовцева О. В. Жизнь и творчество Ф. Васильева на страницах печати // Библиотечный вестник (Глазов). - 1999. - Вып. 1: Флоров. чтения: Докл. и сообщ. науч.- практ. конф. (16-19 февр. 1999 г.). - С. 17-20.
391. Дюкина Ф.Е. Библиотечное краеведение Ярской ЦБС (Из опыта работы) // Библиотечный вестник (Глазов). - 1999. - Вып. 1: Флоров. чтения: докл. и сообщ. науч.-практ. конф. (16-19 февр. 1999 г.).—С. 28-31.
392. Ермаков Ф. Интернациональные контакты удмуртской литературы // Закиров Н. Н. Наше культурное достояние: Учебно-методическое посо бие. – Глазов, 2007. – С.26. – 33.
393. Ермаков Ф. Послевоенный период // Ермаков Ф.Творческие связи удмуртской литературы с русской и другими литература ми. - Ижевск, 1981. – С. 168 - 171.
394. Ермолаев А.А. Тернии и звезды поэта // Луч. - 2003. - № 1-2. - С. 77-79.
395. Ермолаев А. О Ф. Васильеве: // Инвожо. – 1995. - № 2. – С. 43 – 46.
- 396.. Захаров В. Поэт о поэте: {О. Поскребышев, Ф. Васильев} // Закиров Н. Н. Наше культурное достояние: Учебно-методическое пособие. – Глазов, 2007. – С.294.- 296.
397. Захарова Е.В. Ранняя лирика Флора Васильева // История и культура фин но-угорских народов: Материалы междунар. студенч. науч.-практ. конф., Глазов 11-13 нояб. 1996 г. - Глазов, 1998. - Ч.2: Языкознание. Фольклор и краеведение. - С. 70-73.
398. Захарова Е.В. К вопросу о раннем творчестве Флора Васильева // Мате риальная и духовная культура народов Поволжья и Урала: история и совре менность: Тез. докл. и сообщ. регион. науч. конф., Глазов, 22-23 февр. 1995 г. - Глазов, 1995. - С. 84-85.
399. Захарова Н. Новый Флор Васильев // Закиров Н. Н. Наше культурное достояние: Учебно-методическое пособие. – Глазов, 2007. – С.338.
400. Зеленина Т. «Флоровский» поэтический феномен: В помощь учителю – словеснику // Вордском кыл. – 2001. - №1-2.- С. 45 - 50.
401. Злотников Н. Там, за песнею далёкой. «Юность ждёт меня за Камою...»: {Памяти Ф. Васильева} // Луч. - 2003. - № 5 - 6. - С. 5.
402. Зуева-Измайлова А. С. Традиции С. Есенина в удмуртской поэзии = Удмурт поэзиын С. Есенинлэн йылолъёсыз / Пер. с рус. Р.Яшина // Есенин С.А. Из бранные произведения. - Ижевск, 2002. – С. 333-337; 338-342.
403. Измайлова-Зуева А. Языческие мотивы в поэзии Ф. Васильева // Луч. – 1992. - № 9. – С. 45 – 46. – Рец. на кн.: Васильев Ф. Родное: Избранное:

- Пер. с удм. – М.: Молодая гвардия, 1986. – 302 с.
404. Качалина Н.С. Стихи Ф. Васильева на уроках словесности // Вордском кыл. – 1996. - № 1. – С. 60 – 63.
405. Коротко об авторах: Флор Иванович Васильев // Между Волгой и Уралом: Произведения писателей автономных республик Поволжья и Урала. – Ижевск, 1977. – С. 451.
406. Кралина Н.П. Проблемы поэзии, рождённые временем: [О качестве художеств. пер. на рус. яз. произведений удм. поэтов на примере творчества Ф.И. Васильева] // Счет предьявляет время : Сб. лит.- крит. ст. - Ижевск, 1977. - С. 30-46.
407. Кубашев П. Звени, удмуртская песня!: {Песенное творчество поэта} // Закиров Н. Н. Наше культурное достояние: Учебно-методическое пособие. – Глазов, 2007. – С.300. – 301.
408. Куляшов П. Обком приказал: [Воспоминания о Ф. Васильеве] // Луч. – 1994. - № 2. – С. 11.
409. Ламбин Е. Самое дорогое наследство // Удм. правда. – 1999. – 20 марта.
410. Ламбин Е. Самое дорогое наследство: 65 лет со дня рождения поэта Ф. Васильева // Удм. правда.—1999. - 20 март.
411. Лебедева Н. У него учился Флор Васильев: [70 лет удм. поэту С. Перевошикову] // Удм. правда.—1999. - 22 окт.
412. Лебедева Н. Неувядаемая молодость поэта // Удм. правда. – 1989. – 22 февр.
413. Мурыхин Н.П. На родине поэта («Где над древнею горой...»): Светлой памяти Флора Васильева // Луч. - 2003. - № 5-6. - С. 6.
414. Матвеев С.В. «В творчестве я ничего не боюсь...»: [Беседа с поэтом, лауреатом премии им. Ф.Васильева, зачинателем «серебряного века удм. поэзии» / Записала О.И. Денисова] // Удм. правда.- 2003. - 24 июня.
415. Николаева Т.К. «Уходит добрый человек...»: (Памяти Ф. Васильева) // Закиров Н. Н. Наше культурное достояние: Учебно-методическое пособие. – Глазов, 2007. – С.294.- 296.
416. Озерный А. Февраль. Флоровские дни: [В Глазовском и Ярском районах] // Изв. Удм. Респ. - 1999. – 16 февр.
417. Пантелеева В.Г. Тема любви в удмуртской лирике: инварианты и метаморфозы // Движение эпохи - движение литературы: Удм. лит. XX в. - Ижевск, 2002. - С. 168-189.
418. Пантелеева В.Г. Художественный билингвизм в удмуртской литературе // Движение эпохи – движение литературы: Удм. лит. XX в. - Ижевск, 2002. - С. 253-262.
419. Пантелеева В. Поэтический мир Флора Васильева: Нац.-семант. особенности стиля. – Ижевск, 2000. – 195 с.
420. Пантелеева В.Г. Образы звуков и звуки образов: [Лирика Ф. Васильев] // Проблемы удмуртской и финно-угорской филологии: Межвуз. сб. науч. тр. - Ижевск, 1999. - С. 227-238.

421. Пантелеева В.Г. Фольклоризм Флора Васильева // Четвертая Российская университетско - академическая научно-практическая конференция: Тез. докл. - Ижевск, 1999. - Ч.3. - С. 162-164.
422. Пантелеева В.Г. Время и пространство в поэтическом мире Ф. Васильева // Третья Российская университетско-академическая науч.-практ. конф: Тез. докл. - Ижевск, 1997. - Ч.4. - С. 39 - 40.
423. Пантелеева В.Г. Контекстуально-семантический анализ одного стихотворения Флора Васильева // Науч. и информ. бюл. / Междунар. Акад. Информатизации. Удм. отд-ние. - Ижевск, 1997. - № 2, ч.1.- С. 40-45.
424. Парамонова Н. Народные традиции в удмуртской поэзии: [Ст. учаш. 8 кл. шк. № 27 .Ижевска] // Вордском кыл. - 2001. - № 4. - С. 27-33.
425. Поздеев Г. Страницы студенческой жизни Флора Васильева // Закиров Н. Наше культурное достояние: Учебно-методическое пособие. - Глазов, 2007. - С. 292 - 294.
426. Пономарева З. В. Природное начало в лирике 1960-х годов (на примере творчества Ф. Васильева) // Четвертая Российская университетско-академическая научно-практическая конференция :Тез. докл. - Ижевск, 1999. - Ч.3. - С. 151-153.
427. Пономарева З.В. Природа и человек в творчестве Ф. Васильева // Современные социально – политические технологии: Сущность, многообразие форм и поведение: Материалы конф.- Ижевск, 1999. – С. 293 – 295.
428. Пономарева З. В. Проблемы жизни и смерти в литературе XX века // Современные социально – политические технологии: Сущность, многообразие форм и поведение: Материалы конф.- Ижевск, 1999. – С. 289 – 293.
429. Пономарева З.В. Творческая эволюция Флора Васильева: Биография, формирование и развитие поэзии, образная система. – Ижевск: Удмуртия 2009.– 96 с.
430. Пономарева З. Трансформации образа огня в поэзии М. Петрова и Ф. Васильева // Луч. - 1998. - № 1 - 2. - С.
431. Поскребышев О. О Флоре Васильеве // Васильев Ф. Вкус солнца. – М., 1983. – С. 3 – 12.
432. Поэзия родного края (Обзорная лекция) / Нац. б-ка УАССР. Отд. нац. и краевед. лит.; Сост. Бочкарева Н.Н. – Ижевск, 1991. – 16 с.
433. Скурихин В. «От Бердышей не близко до Ижевска...» // Изв. Удм. Респ. – 1998. - 3 сент.- С.3. – (Яр – север. форпост Удмуртии).
434. Сорокин В. Флор Васильев // Между Волгой и Уралом. – Чебоксары, 1980. – С. 265 – 266.
435. Старкова В. «Но память властно потянуло вспять...» // Удм. правда. – 1994. – 17 февр.
436. Толкач Л. Венок поэту: [О 2-ом изд. книги воспоминаний о Ф. Васильеве] // Удм. правда. – 1996. – 31 июля.
437. Трегубова Т. С. Глазовский период в жизни и творчестве Ф. Васильева (по воспом. современников) // Библиотечный вестник (Глазов). - 1999. - Вып. 1:

- Флоров. чтения: Докл. и сообщ. науч.- практ. конф. (16-19 февр. 1999 г.).
- 438.. Фоминов А. Памяти Флора Васильева: {Воспоминания} // На перекрестке эпох: Союзу писателей Удмуртии 70 лет. – Ижевск, 2006. – С. 167 – 168.
439. Черашняя Д.И. Всё будет хорошо: [Воспоминания ред. о работе над кн. стихотворений Ф.И. Васильева «Лирика», «Единственное» на рус. яз.; Из беседы с удм. писателем Г. Перевощиковым в 1987 г. по поводу трагич. кончины Ф. Васильева; О значении поэзии Ф.И. Васильева в лит. и обществ. жизни Удмуртии] // Луч. - 2003. - № 7-8. - С. 5-8.
440. Черашняя Д. Флор Васильев // Васильев Ф. Единственное.- Ижевск, 1973. – С. 200 – 204.
441. Черашняя Д. «Где же нашел ты стихов своих строки?...»: {К изучению лирики Ф. Васильева в старших классах}. – Ижевск, 1990. – 49 с.
442. Чиркова О.В. Книга в жизни Флора Васильева // Библиотечный вестник (Глазов). - 1999. - Вып. 1: Флоров. чтения: Докл. и сообщ. науч.-практ. конф. (16-19 февр. 1999 г.). - С. 26 - 28.
443. Шибанов В. А река течет спокойно: {К проблеме эволюции творчества по эта} // Восхождение: Ст., стихи, воспоминания о Ф. Васильеве. – Ижевск, 1996.- С. 333 – 3336.
444. Шкляев А. Времена года и времена жизни: {О творчестве Флора Васильева} // Шкляев А. Времена литературы - времена жизни: Статьи об удмуртской литературе. - Ижевск, 1992. – С.163 – 175.
445. Шкляев А. Поэзия родникового края: {О творчестве поэта} // Песни солнечного леса, стихотворения и поэмы удмуртских поэтов / Сост. А. Шкляев. – М. 1989. – С. 5 – 6.
446. Шуклин А.А. Два сына одной земли: [Сценарий лит. вечера, посвящ. творчеству Ф. Васильева и О. Поскребышева] // Вордскем кыл. – 1992. - № 6. – С. 51 – 58.
447. Яхина Г. «Гнездится в сердце песенный исток...»: {О послед. сбор. стих. поэта «Река и поле», сост. и подготовлен самим поэтом} // Удм. правда. – 1979. - 18 февр.
448. Яшина Р. И. Человек и природа в поэзии А. Ванеева и Ф. Васильева // XVIII Всесоюзная финно - угорская конференция: Тез. докл. - Устинов, 1987. - Ч. 2. - С. 344-34.

*...Был он сам от земли,
Как его земляника,
Весь такой заревой
От земли был он силой,
Да от мамы родной,
Да от родины милой.*

Поскребышев. О.

Стихи, посвященные Флору Васильеву

*Поэт, что тот же соловей,
Не ведая печали,
Поет себе среди ветвей –
Шах люди мне сказали.
Но знают ли,
что сердце в нем.
В порывах вдохновенья,
Торит не меркнувшим огнем
До смертного мгновенья...*

В. Романов, пер. Р. Истова.

449. Багуркин В. Родники. Флору Васильеву // Луч. – 2004. - № 7-8. – С. 8. – (Память).
450. Богомолова З. Сорок семь стихотворений: [Памяти Ф. Васильева // Луч. – 1994. - № 2.- С.10-11
451. Борисов М. Лица поэтов. Памяти Флора Васильева // Горизонт. Молодая литература Удмуртии. – Ижевск, 1980. – С. 36.
452. Ванюшев В. «Гажан мерттос...»; «Волысал тынаэсьтыд тусбуйдэ...» // Ванюшев В. Арьесын вачсим: Кылбурьес, баладаос, поэмаос. – Ижевск, 1995. – С. 10, 107.
453. Ванюшев В. Из мрамора – белого, словно снег... // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1984. – С. 154 – 155.- (Эпоха в поэзии).
454. Ванюшев В. Пертчылонтэм: // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 454.- (Венок поэту).
455. Виноградов Е. «А жизнь тебе творить дала свободу...». Флору Васильеву посвящается // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 467. - (Венок поэту).
456. Владыкин В. Напоминание // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 445 - 448. - (Венок поэту).
457. Владыкин В. Напоминание // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1984. – С. 309 - 311. - («Не погасла песня...»).
458. Владыкин В. Бадзым поэтьес асьме полынь кема уг уло... // Малы кырза тюрагай: Стихи, притчи, афоризмы. – Ижевск, 1980. – С. 66 – 69.
459. Владыкин В. «Большие поэты не старятся...» // Луч. – 1994. - № 2. – С. 12.
460. Владыкин В. Посвящение // Сельская правда. – 1989. – 16 февр.
461. Владыкин В. Это не воспоминания // Удм. правда. – 1989. – 16 февр.

462. Владыкин В. Флор Иванович туне жынгыртиз // Молот. – 1982. - № 8. – С. 24.
463. Владыкин В. Бадзым кылбурчиос // Молот. – 1979. – № 2. – С. 6.
464. Данилова Л. Флорлы // Сельская правда. – 2003. – 21 ноября.
465. Дёмина А. Дышетисель; Флор Васильевлы; Кызьпу; "Уйвктам тонэ малпай мон..." // Инвожо. - 2002. - № 1-2. - С. 64-65.
466. Дюкина Н. Флор Васильевлы // Сельская правда - 1999. - 19 февр.
467. Захаров П. «Шамашурын уг шула шушыед...» // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 461. - (Венок поэту).
468. Захаров П. Флор Васильевлы // Кенеш. – 1990. - № 10. – С. 19. – (Поэзия).
469. Злотников Н. Речка Моя // Злотников Н. Наивный охотник. – М., 1981. – С. 62.
470. Злотников Н. Там, за песнею далекою: {Памяти поэта} // Сельская правда. – 1982. - 19 февр.
471. Иванов И. Кылбуръёс вордско // Молот. – 1979. – № 2. – С. 6.
472. Иванцов Г. Прощание // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 449.
473. Иванцов Г. Прощание // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1984. – С. 279 - 280.
474. Иванцов Г. Прощание // Луч. – 1994. – № 2. – С. 12. Кенеш Л. Мон до раз ветлыли...// Кенеш. – 1992. - № 4. – С. 3 – 5.
475. Кузнецова А. «Не сотвори себе кумира...»; «Ты не можешь погибнуть...» // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 457 – 459. – (Венок поэту).
476. Кузовлева Т. Ушедшим поэтам // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 464 – 465.
477. Михайлов В. Кто стелил? Перо. Мы качались. Трактор: {Посвящ. памяти поэта} // Сельская правда. – 1987. – 21 февр.
478. Николаева Т. Какой был снег! // Луч. – 2004. - № 1-2. – С. 3.
479. Он зажег в нас вдохновенье: Ельцова К. «Вокруг поля да в позолоте нива...» Плюснина У. «Моей рябине». Дюкина Г. «У каждого наверно, есть свой Пушкин...». Зянкина Т. «Удмуртский парень»: {Стихи} // Сельская правда. – 2005. – 18 февр. – («Я и дальше не попусту жил бы на свете...»).
480. Перевозчиков А. Звезда горит: Баллада. Посвящаю Ф. И. Васильеву // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 466 – (Венок поэту).
481. Перевозчиков А. Кизили ворекия // Молот. – 1979. – № 2. – С. 6.
482. Поздеев П. Флору Васильеву: «Говорят, ты искал меня...» // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1984. – С. 316 – 318. («Не погасла песня...»).
483. Поздеев П. «Тон монэ, пе, утчамод...» // Восхождение: Статьи воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С. 451.

484. Поздеев П. «Тон монэ, пе, утчамед...» // Молот. – 1979. – № 2. – С. 6.
485. Пономарева А. Флор Иванович...// Сельская правда.- 2003. – 21 ноября.
486. Поскребышев О. Здравствуй, друг...». Небо было чернее земли...». Земляни - ка. // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С.126–127; 450; 455-456.
487. Поскребышев О. «Здравствуй, друг...» // Луч. – 1994.- № 2. – С. 12.
488. Поскребышев О. «Здравствуй друг»; Земляника // Сельская правда. – 1989. – 18 февр.- («...Не померкла – горит кровь из сердца поэта»).
489. Поскребышев О. Если будет от стужи вам зябко... Что сперва у меня было общего с ним? Я продавал отцовский дом // Сельская правда. – 1982. – 19 февр.
490. Поскребышев О. «Нырись ик кузпамы я мар вал огъез?...»; Коня пол ни тани таоссэ / Пер. В.Романова // Молот. – 1979. - № 7. – С. 34.
491. Романов В. Дорогой светлой ты мне пожелай... // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве /Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С.452 – 453. – (Венок поэту).
492. Романов В. Флору Васильеву / Пер. Р. Истомина // Удм. правда. – 1989. – 16 февр. романов В. Сегодня к другу я пришел / Пер. О. Хлебникова // Сельская правда. – 1983. – 17 февр.
493. Романов В. Флору Васильеву // Сельская правда. – 1981. – 17 февр.
494. Романов В. Мыным сизид югыт сюрес // Молот. – 1981. - № 7. – С. 16.
495. Савельев В. Памяти друга // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве //Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С.462 – 463.
- 496.. Савельев В. Памяти друга // Уроки правды: Из совет. поэзии. – М., 1988. – С. 225 – 226.
497. Смеляков Л. Памяти Флора Васильева // На пороге эпох: Союзу писателей Удмуртии 70 лет (1994 – 2004). – Ижевск, 2006. – С. 211.
498. Сорокин Л. Крутая страда: {Памяти поэта} // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве // Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1984. – С.181 – 182. – (Венок поэту).
499. Сорокин В. «Все будет хорошо...» // Сельская правда. – 1978. – 25 авг.
500. Трефилов В. Дело поэта живет: {Стихи И. Княгиной, К. Поздеевой, Е. Старцевой} // Сельская правда.—2007. - 20 февр.
- 501.. Трефилова Л. На земле удмуртской ты родился: {Стих. Учаш. 4 кл.} // Сельская правда. – 2004. – 19 февр.-
502. Тятин В. Дорога в бессмертие. Светлой памяти Ф. И. Васильева // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве / Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С.468 – 469 – (Венок поэту).
503. Тятин В. Ккызы кылдиз та баллада. Кылбурчи доры сюрес: Баллада // Кенеш. – 1991. - № 12. – С. 45 – 46. – (Поэзия).
504. Федотов М. «Съед кайгулы югыт дунно вылын». «Шамашурин угшула шушь ед...» Флор Васильевлы сизисько // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве //Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1996. – С.460 – 461 – (Венок поэту).

505. Шашов В. Его стихи чисты, красивы... // Иднакар. – 1994. – 26 февр.
506. Шкавро Л. Радость встреч // Восхождение: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве // Сост. З. Богомолова. – Ижевск, 1984. – С.162 – 163.

ФАКТЫ, ФАКТЫ, ФАКТЫ...

- 1934, 15 февраля – родился в д. Бердыши, в семье учителя.
1941-1945 – Учился в Бердышевской начальной школе.
1948 – Окончил Уканскую среднюю школу.
1948-1952 – Учился в Глазовском педучилище.
1952 – 1953 – Работал ответственным секретарем в Глазовской районной газете «Ленинский путь».
1953-1958 – Учился в Глазовском педагогическом институте на факультете русского языка и литературы.
1957 – Первая большая публикация стихов поэта в сборнике «Стихи удмуртских поэтов».
1958 - Награжден Почетной грамотой Президиума Верховного совета УАССР.
1958-1959 – Работал вторым секретарем Глазовского горкома ВЛКСМ.
1959-1962 – Работал заместителем редактора Глазовской районной газеты «Ленинский путь».
1961 - Вышел сборник стихов «Ворекьяло кизилиос» («Сияют звезды»).
1962 - Работал заместителем редактора газеты «Комсомолец Удмуртии».
1962-1967 – Работал редактором газеты «Комсомолец Удмуртии».
1963 – Вышел сборник детских стихов «Ми ваньмы тыршиськомы».
(«Мы все стараемся»).
- 1963 – Вышел сборник стихов «Шунды доры». («К солнцу»).
- 1967-1968 – Работал заместителем редактора газеты «Советской Удмуртия».
- 1967 – Вышел первый сборник стихов на русском языке «Лирика».
- 1967 – Удостоен премии Комсомола Удмуртии за книгу стихов «Тон сярысь» («О тебе»).
- 1969 – Вышел сборник «Нош ик тон сярысь» («Снова о тебе»).
- 1970 – Награжден Почетной грамотой Президиума Верховного Совета УАССР.
- 1970 – Награжден медалью «За доблестный труд. В ознаменование 100-летия со дня рождения В.И. Ленина».
- 1971 – Вышел сборник «Гажан дыр» («Пора любви»).
- 1972-1978 – Работал главным редактором журнала «Молот».
- 1972 – В издательстве «Советская Россия» вышел сборник стихов «Минута», первая книга в Москве.
- 1973 – Вышел сборник стихов «Единственное». издательство «Удмуртия».
- 1973 – Вышел сборник стихов «Светлая осень». Издательство «Современник».
- 1974-1978 – Работал председателем правления Союза писателей УАССР.
- 1975 - Избран депутатом Верховного Совета УАССР.

- 1976 - Награжден орденом «Знак Почета».
1976. – Вышел сборник стихов «Времена жизни», в издательстве «Советский писатель».
- 1976 – Вышел сборник стихов «Куар усен толэзе» («Месяц листопада»). За сборник присуждена поэту Государственная премия УАССР в 1978 г.
- 1978 – Погиб в автомобильной катастрофе.
- 1978 – Вышла книга стихов «Река и поле», последний поэтический сборник, составленный и подготовленный в печати самим автором.
- 1982 - Вышла книга «Эхо в лесу»: повесть об отце. Автор книги сын поэта, Сергей Васильев.

Знаете ли вы...

«Флор Васильев, пожалуй единственный Поэт, представляющий удмуртскую культуру на российском уровне в финно–угорском мире. Этой поистине знаковой фигуре удмуртской литературы XX века посвящено достаточно много трудов». - Н. Н. Закирова.

(Кн. «Наше культурное достояние», Глазов, 2007 г.).

Из удмуртских поэтов в центральном издательстве больше всего печатался Ф. Васильев. В Москве опубликованы его десять сборников стихов.

«Немалую роль в формировании его поэтических вкусов сыграл литературно – творческий кружок, работающий при кафедре удмуртского языка и литературы. Кружок был создан в 1952 г., им руководил поэт Даниил Яшин, а старостой на протяжении ряда лет был Флор Васильев.» – Поздеев Г. А.

(Кн. «Наше культурное достояние», Глазов, 2007 г.).

18 – 19 февраля 1979 года в Ярском районе впервые состоялись литературные чтения («Флоровские чтения»), посвященные Флору Ивановичу Васильеву. Почетным гостем на чтениях была мать поэта, Александра Ивановна.

26 февраля 1979 года улица Коммунальная в п. Яр, переименована в улицу Флора Васильева. (Протокол № 5 заседания исполкома Ярского районного Совета народных депутатов УАССР от 26 февраля 1979 г.).

«Как дань глубокого уважения творчеству Ф. Васильева на его родине, на центральной усадьбе совхоза «Ворцинский» был открыт (1984) краеведческий музей имени Флора Васильева. Он был создан по инициативе членов клуба интернациональной дружбы при Ворцинской средней школы.» - Х. Хасянова.

(Сельская правда.—1985.—19 февраля).

В 1984 году в издательстве «Удмуртия» вышла книга «Восхождение»: Статьи, воспоминания о Флоре Васильеве, сост. З. А. Богомолова – «...это пер-

вый в удмуртской литературе документально – художественный роман о судьбе реального поэта и человека».

«Сегодня наверное, мало найдется таких, кто не знает полюбившуюся студенческой молодежью песню «Тодыськод-а? («Знаешь ли ты?»). Немало кто знает, что слова этой песни Флор Иванович написал еще студентом. С этой песни и завязалась творческая дружба между композитором Г. Н. Матвеевым и поэтом Ф. Васильевым, которая длилась долгие годы» - Г. А. Поздеев.

(Кн. «Наше культурное достояние», Глазов, 2007 г.).

Композитор Геннадий Матвеев: «Всего я написал около 20 песен на стихи Флора Ивановича. У меня вышло три сборника «Кырзаньес», «Тодыськод – а?!», «Вордыськем музьем». («Восхождение», Ижевск, 1984 г.)

В июле 1970 года в интервью корреспонденту «Литературной газеты» поэт сказал: «Я родился в селе, в нем провел свое детство, мне близки люди современной деревни, близки земля и труд хлебороба, близок сельский пейзаж. Главная тема моих стихов – человек и природа. И если есть у меня какие-то удачи, то они, конечно, связаны с этой темой, с размышлениями о смысле жизни, о влиянии человека на природу». («Восхождение», Ижевск, 1984 г.)

Поэт О. Поскребышев свидетельствует: «Книги он любил благоговейно». Даже во время жаркой поры сенокоса в Бердышах, Флор Васильев не расставался с ними. В короткие минуты отдыха он находил время для чтения. Газеты и журналы, по просьбе поэта, исправно приходили из Ижевска. Из периодических изданий особой популярностью у него пользовались «Литературная газета» и «Юность». Их Флор Васильев читал от корки до корки».

«Имя Пушкина для отца было свято, и относился он к Пушкину с необыкновенной любовью. Портрет писателя всегда стоял на рабочем столе отца, слева от лампы. Пушкин словно был соучастником таинства поэтического творчества, путеводной звездой отца. «Дуэль и смерть Пушкина» в последние месяцы жизни всегда лежала на столе отца, наверное, отец часто обращался к ней».

Сергей Васильев. («Восхождение», Ижевск, 1984 г.)

У каждого из крупных национальных поэтов есть стихотворение, которое могло бы стать их девизом, их заповедью. Есть оно и у Флора Васильева.

*В лобой чащобе
Лишних нет деревьев,
И если даже вырубить кусты,
То и тогда леса лишатся древней,
Естественной и дивной красоты.*

*Как согревает чье-нибудь участие,
Когда слепой беды наступит срок,*

*Тақ человек,
Шогда бывает счастлив,
Когда он на земле не одиноқ.*

*Хватает Волге широты и сини,
Но с Камою она еще сильней.
И для меня бы не было России
Без маленькой Удмуртии моей.*

«Флор прекрасно писал акварелью и маслом, на лекциях нередко рисовал забавные портреты соседей. Очень любил танцевать, и сам ставил танцы. Позднее ставил на сцене отрывки из пьес, одновременно выступая и художником и актером». Г. Поздеев.

(«Восхождение», Ижевск, 1984 г.).

Какое дерево больше всего любишь? – спросили у Флора Васильева. «Если честно – сосну, наверное. А за что – не знаю. То ли за то, что растет высокой, стройной. За длинные иглы её, похожие на девичьи ресницы. За бодрую ли свежесть соснового бора. Хотелось бы и мне, хоть немножко походить на нее. Уметь бы людям радость дарить». А. Веретенников.

(«Восхождение», Ижевск, 1984 г.).

Стихи он писал на удмуртском языке. Почему не на русском? Ведь ты же отлично им владеешь! «Я привык думать и говорить по-удмуртски, мне легче выражать свои чувства на родном языке. И писать я хочу о родном крае словами, которые привык слушать с детских лет». Н. Чумаченко.

(«Восхождение», Ижевск, 1984 г.).

Впервые в истории удмуртской литературы Союзом писателей УАССР и совхозом «Ворцинский» учреждена премия имени Ф.И. Васильева за лучшую поэтическую книгу года (1982).

Первым лауреатом премии имени Ф.И. Васильева становится Николай Байтеряков за сборники стихов «Разговор с кукушкой», «Черемуха в цвету». Николай Семенович участник Великой Отечественной войны. С оружием в руках прошел он по дорогам войны до победы. Награжден боевыми орденами и медалями. Много лет вынашивал замысел рассказать правду о войне. «Надо прошлое сердцем прожить», – это его кредо в изображении войны. Главный герой Байтерякова – обобщенный образ защитника Отечества. С любовью пишет он и о своей родине. Для него удмуртское село – яблоня в саду, а сад – Россия. По признанию самого поэта, в стихах «преобладает вера в хорошее, доброе». Верой в человека, прекрасную нашу землю проникнуты его стихи. Рядом с земным началом в поэзии Байтерякова много мечтательности, романтики.

Лауреатом премии им. Ф. Васильева в 1989 г. стал и наш земляк Михаил Федотов, его называют первым бесермянским поэтом. Поэзия М. Федотова – рассказ о своем народе, его быте, обычаях. В рецензии на первый сборник М. Федотова «Белые лебеди возвращаются» (на удмуртском языке), вышедший в 1981 году, В. Романов отмечал своеобразие, свежесть языка поэзии автора. И сетовал на то, что очень сложно перевести на русский язык многие строки. Позднее, в одном из интервью на вопрос: «А не пробовали вы сами перевести себя?» М. Федотов ответил: «Пытался, но меня хватило ненадолго. Понял, что язык не мой, не моя метафора. Душа там не лется, а ползет. Если же взлетит, то на одном крыле».

(«Восхождение», Ижевск, 1984 г.)

18 февраля 2004 г. в Глазове открыты мемориальные доски: на втором учебном корпусе ГППИ, в котором Флор Васильевич учился и на фасаде дома (ул. Кирова, 12), в котором жила семья Васильевых.

(«Наше культурное достояние», Глазов, 2007 г.)

Стихи Ф. Васильева неоднократно печатались в газетах "Правда", "Комсомольская правда", "Советская Россия", "Литературная газета", а также в журналах "Октябрь", "Дружба народов", "Знамя", "Юность", "Молодая гвардия", "Огонек", "Смена", "Нева", "Урал" и др.

Некоторые из его стихов переведены на болгарский, венгерский, украинский, латышский, татарский, чувашский, якутский, коми и ряд других языков народов СССР.

Флор Иванович Васильев был награжден орденом "Знак Почета", медалью "За доблестный труд. В ознаменование 100-летия со дня рождения В.И. Ленина", Почетными грамотами Президиума Верховного Совета УАССР, знаком ЦК ВЛКСМ "За активную работу в комсомоле". В 1978 г. поэту посмертно была присуждена Государственная премия УАССР за сборники стихов "Времена года" и "Куар усен толэзе". (Ушаков Е. М. Зам. директора Центра документации новейшей истории УР).



«На центральной площади Ижевска на «Аллея звезд» 12 июня 2005 года был заложен соляренный знак с именем Флора Васильева.

Каким же был Флор Иванович Васильев? Это мы узнаем из слов его друзей:

Балашов Э.: «Светловолосый, с пристальным глубоким взглядом, внимательный, всегда готовый прийти на помощь, требовательный прежде всего к себе, зажигающий радостью, одаривающий словом – таким был этот человек, поэт, гражданин «маленькой Удмуртии», без которой для него не было бы России».

Богомолова З.: «Был беспредельно добр к людям, добр от сердца и щедр, подчас, до самоотречения».

Дементьев В.: «Характер мягкий и требовательный, трудолюбивый и честный. Вобрал в себя многие лучшие черты своего народа, его талантливой души».

Поскребышев О.: «...моя память сохранила удивление от услышанного имени. Мне, помнится захотелось его переименовать...: «Не Флор, наверно, а Фрол...» - «Нет, Флор!» - возразил он... Кстати, все ли знают, что означает имя Флор? Да это ж цветок. Флорами или фролками раньше в народе называли луговые цветы... Именно прекрасным, нежным, лирическим цветком стал он на общем лугу удмуртской поэзии. Хоть в его жизни было много тяжелого, даже трагического (смерть жены, гибель младшего брата, преждевременная кончина израненного на войне отца), сильный духом, он не любил говорить о печальном, совершенно не умел «плакаться в жилетку», жаловаться на судьбу. Наоборот, вместе с ним к людям приходили улыбки, смех, жизнерадостность».

Кралина Н.: «Его отличало исключительное чувство ответственности: он не знал подразделения на ответственность в малом или большом. В личном или общественном, служебном или творческом. Она была постоянной, ровной, обязательной во всех проявлениях. Он прекрасно владел как родным, так и русским языком, точно и ясно формулировал свои мысли. Но, сколько я его знала, тщательно готовил свои доклады, выступления, справки, которые ему поручались.»



VI съезд писателей СССР. Слева направо: **Г. Марков, О. Поскребышев, Ф. Васильев.** 1976 г



С. Самсонов, Н. Белоногов, Ф. Васильев. 1974 г.



В Дни советской литературы в Удмуртии.
Флор Васильев, Булат Окуджава.

Июнь 1978

*Лучше всех дорог на свете
Та, которая домой.
Светит солнце, дует ветер,
Путь и ровный и прямой.*

*Километр за километром —
Не дави на тормоза!
Что ль от солнца, то ль от ветра
Стали влажными глаза.*

*И, как пойманное в сети,
Сердце бьется под рукой.
Лучше всех дорог на свете
Та, которая домой.*

*Путь зовет тебя, торопит
К перелескам и стогам,
Где был начат и не допит
С молоком парным стакан,*

*Где родник с водою свежей
Ждет, прохладною дыша,
Где в чашобе непроезжей
Земляника хороша.*

*Где тебя растили вместе
Поле, речка и леса,
Где далекая, как в детстве,
Горизонта полоса.*

*Вон в конце дороги светят
Окна твоего села.
Лучше всех дорог на свете,
Лучше всех дорог на свете,
Лучше всех дорог на свете
Та, что к дому привела.*

Ф.И. Васильев



Именной указатель

- Авакумов А. - 13, 14
 Агбаев В.—10, 20
 Алдан—Семенов А. - 12
 Алексеев А.—14
 Алешин А. - 21
 Ананина Т. - 26
 АР-Серги В.- 21
 Атнабаева Н. - 25
 Байтерьяков Н. - 17,27,40
 Балашова Э. - 11,13, 16, 40
 Белоногов А. - 41
 Боброва М. - 21
 Богомолова З.- 5, 6, 15, 16,22, 25,
 26,27,28,33,34,35,36,38,39,40,41
 Борисова Э. - 27
 Бочкарева Н. - 31
 Бутолин А. - 27
 Ванеев А. - 22
 Ванюшев В. - 5, 7, 22,27
 Васильев А. - 27
 Васильев В. - 22,27
 Васильев Л.—14
 Васильев С. - 27,28
 Веретенников А. - 22
 Веретенникова Л. - 15
 Ветров А. - 16
 Виноградов С. - 22
 Владыкин В. - 3, 17,28, 32, 33
 Владыкина М. - 28
 Власенко А. - 28
 Герд К.- 9, 12
 Гидаш А. - 18
 Головченко Л.—7
 Гребенкин - 12
 Гущина Н. - 28
 Данилов В. - 17
 Данилова Л. - 34
 Данилова О. - 30
 Дементьев В. - 5,28,39, 40
 Демина А. - 34
 Демьянов А.- 4, 21, 27, 28
 Демьянов П. - 28
 Дзюина К. - 7
 Домокош П. - 21,29
 Дубовцева О. - 29
 Дюкина В. - 15
 Дюкина Г. - 14,33
 Дюкина Н. - 33
 Дюкина Ф. - 29
 Ежов В.- 19
 Ельцов А. - 13
 Ельцова К. - 33
 Ермаков П. - 12
 Ермаков Ф. - 11, 22,29
 Ермолаев А.- 4, 12, 20, 22,23,29
 Жигулин А. - 11, 12,,13
 Закиров Н. - 30,31
 Законов И. - 11
 Захаров В. - 29
 Захаров П. - 23,33
 Захарова Е. - 29
 Зеленина Т. - 29
 Земцов Е. - 21
 Злотников Н. - 23,28,29,33
 Зуева А. - 4,23,26,29
 Зуева-Измайлова А. - 29,30
 Зянкина Т.- 14, 33
 Иванов И. - 33
 Иванцов Г. - 33
 Караваев М. - 21
 Карим М.— 18
 Кенеш Л. - 22
 Княгина И.—34
 Коваль-Волков В. - 18
 Копысов Е. - 21
 Корепанов Г. - 20
 Кралина Н.—30
 Крамина Н. - 7
 Красильников В.- 19
 Кротова Т.—15
 Кубакова О. - 22
 Кубашев П. - 19,21,30
 Кувшмникова Л.—12
 Кузнецова А. - 23
 Кузнецова Т. - 33
 Кузовлева Т. - 13,
 Кулябин Н. - 16
 Куляшов П. - 30
 Кузовлева Т. - 12,13, 33
 Куртеева Л. - 13, 14
 Кутянова Л. - 16
 Кутявина Г.—14
 Кутявина н.—14
 Лагоза В. - 18
 Ламбин Е. - 30
 Лебедева Н. - 30

Лекомцев А.—14	Серпин Я. - 11, 12, 21
Логоза В.—17	Сибирева -15
Армагин К. - 23	Сидорова С. - 25
Лукина И. - 17	Скурихин В. - 31
Лужанин А. - 23,27	Смольникова А.—12, 25
Макарова А. -15	Соколов В.—24
Матвеев Г. - 10, 16, 19, 20, 21,38	Сорокин В. - 34
Матвеев С. - 30	Солоухин В. - 27
Метелева Ф. - 15	Старкова В. - 30
Миннигараев Ф. - 24	Сунцова Н. - 13,14
Михайлов В. - 34	Тасмаева Л—15
Михайлова А.—4,7, 16	Тифан Х. - 18
Морозов В. - 24	Толкач Л. - 31
Мурыхин Н. - 30	Трегубова Т. - 31
Наговицны И. - 24	Третьяков Р. - 17
Назарова Н. - 16, 17	Трефилов В. - 13,14, 15, 34
Натан М. - 41	Трефилов Н.— 15
Николаева З—14	Тюриков В. - 25
Николаева Т. - 15,30	Тюрин А. - 8
Озерный А. - 29	Тяптин В. - 34
Оськин В.—19,20	Ульянов Г. - 16
Пантелеева В.— 24,29	Ушаков Г. - 25
Перевозчиков А. - 23,33	Федотов М. - 13, 15, 23,35, 41
Первошиков Г.— 32	Фоминов А.- 32
Первошиков С. - 30	Чернов П. - 25
Перминова Г. - 16	Чирков В. - 17
Петефи Ш. - 18	Хасянова Х. - 16
Писарев А. - 23	Хлебников О.—17
Плюснина У. - 14	Ходырев Г. - 9,
Поздеев Г. - 31	Храмов Е. - 11, 12, 13,
Поздеев П. - 22,33,34	Черашья Д. - 5,7,12, 32
Поздеева В.—24	Шаповал В. - 18
Покчи-Петров М. - 27	Шашов В.—35
Пономарева А. - 34	Шибанов В. - 24,32
Пономарева З. - 29, 30	Шишкина М. - 25
Поскребышев О.4,13,15,31,34, 38,39, 40	Шишов Г.- 25
Потемкин В.—14	Шкавро В. - 35
Пукроков Ф. - 16, 24	Шкляев А. - 21,25,26,32
Пукрокова В. - 16	Шкляев Р. - 20
Пушкин А. - 11, 13, 39	Шутова А. - 15
Пчеловодова Н. - 24	Яхина Г. - 7, 32
Романов Г. - 25	Яшин А. - 26
Романов В. - 17,25, 34	Яшин Д.- 27
Сабитов Г. - 27	Яшина Р. - 26,31
Савельев В. - 34	
Самигулов В. - 19	
Самсонов В. - 25	
Семакина т. 15	
Семенов Ю. - 25	

СОДЕРЖАНИЕ

1. От составителя.....	2
2. Слово о поэте.....	4
3. Произведения Ф. Васильева.....	6
Книги на удмуртском языке.....	6
Книги на русском языке.....	6
4. Стихи опубликованные в сборниках и периодических изданиях	
на удмуртском языке.....	8
на русском языке.....	11
5. Флор Васильев на страницах газеты «Сельская правда».....	13
6. Переводы Флора Васильева с других языков.....	18
7. Песни на стихи Ф. Васильева.....	19
8. Жизнь и творчество Ф. Васильева.....	21
на удмуртском языке.....	21
на русском языке.....	26
9. Стихи, посвященные Ф. Васильеву.....	33
10. Факты, факты, факты.....	36
11. Знаете ли вы.....	37
15. Именной указатель	42

Ярская центральная библиотека
Отдел справочно - библиографической
и информационной работы

Библиографический указатель

Флор Васильев

Составитель Л. А. Тасмаева
Художники Л. Прозоров и В. Владыкина
Компьютерная верстка Е. Тимофеева

Издание набрано и отпечатано на компьютерном оборудовании
Ярской центральной библиотеки

